

evo system

 methis

## pareti a telaio strutturale

System with structural frame - cloisons à cadre structurel - Wände mit Strukturrahmen  
mamparas con bastidor estructural - paredes com aro estrutural

**evoexecutive**

**6**

**eowork**

**42**

**sistema evoexecutive/eowork**

**54**

parete divisoria **evoexecutive**

evoexecutive partition wall - cloison evoexecutive - Trennwand evoexecutive  
mampara divisoria evoexecutive - parede divisória evoexecutive

parete divisoria **eowork**

**58**

eowork partition wall - cloison eowork - Trennwand eowork  
mampara divisoria eowork - parede divisória eowork

parete attrezzata

**60**

storage wall - armoire-cloison - Schrankwand - mampara armariada - parede armário

rivestimento muro

**62**

wall cladding - revêtement mural - Wandverkleidung

revestimiento pared - forro de parede

contenitori e accessori pensili

**64**

suspended cabinets and accessories - meubles et accessoires suspendus  
Hängeschränke und Hängezubehör - armarios y accesorios colgantes - móveis e acessórios suspensos

boiserie

**66**

equipable panels - boiserie - Wandvertäfelungen - boiserie - boiseries

## pareti a pannello strutturale

System with structural panel - cloisons à panneau structurel - Wände mit Strukturplatten  
mamparas con panel estructural - paredes com painel estrutural

**evosquare**

**68**

**eotech**

**74**

## porte

doors - portes - Türen - puertas - portas

**eodoor**

**80**

## abaco

abacus - fiche - Abakus - ábaco - quadro de dimensões

**misure e modulazione**

**98**

made to measure - mesures et adaptation - Abmessungen und Modulation  
medidas y modulación - medidas e modulação

**finiture e colori**

**104**

finishes and colours - finitions et couleurs - Ausführungen und Farben  
acabados y colores - acabamentos e cores



**evo**system è un sistema integrato di pareti bilastra, monolastra e porte, caratterizzato da eleganti finiture e da un'esclusiva collezione di materiali di qualità (ceramica, essenza, mdf laccato, nobilitato, cristallo verniciato, acido e trasparente). La possibilità di realizzare soluzioni su misura consente di progettare partizioni personalizzate, che coniugano efficacemente le più creative intuizioni progettuali con l'esigenza di una efficace razionalizzazione degli spazi.

**evo**system is an integrated system consisting of double and single panel walls and doors featuring elegant finishes and an exclusive collection of high quality materials (ceramic, veneer, lacquered mdf, melamine finish, painted, frosted and clear glass). A wide array of custom-made solutions can be created, enabling the system to be used to design customized partitions combining the decorator's creative flair with the need to efficiently rationalize the available space.

**evo**system est un système intégré de cloisons double-panneau ou simple-panneau, caractérisé par d'élégantes finitions et une collection exclusive de matériaux de qualité (céramique, essence, MDF laqué, mélaminé, verre peint, dépoli et transparent). La possibilité de réaliser des solutions sur mesure permet de projeter des séparations personnalisées, associant efficacement les intuitions conceptuelles les plus créatives avec l'exigence d'une rationalisation efficace des espaces.

**evo**system ist ein integriertes System mit Doppel- und Einzelplatten und Türen, die sich durch eine elegante Verarbeitung und eine exklusive Auswahl Materialien hoher Qualität kennzeichnen (Keramik, Holz, lackiertes MDF, Melaminveredelteplatte, geätztes oder transparentes Kristallglas). Die Möglichkeit zur Realisierung nach Maß angefertigter Lösungen gestattet es, individuell geplante Trennwände zu erhalten, die die kreativsten planerischen Intuitionen mit den Erfordernissen zur wirksamen Rationalisierung des vorhandenen Raums verbinden.

**evo**system es un sistema integrado de mamparas de una o dos hojas y puertas, caracterizado por elegantes acabados y por una exclusiva colección de materiales de calidad (cerámica, madera preciada, mdf laqueado, acabado melamínico, cristal pintado, acido y transparente). La posibilidad de lograr soluciones a medida permite proyectar divisorias personalizadas, que conjugan eficazmente las más creativas intuiciones proyectuales con la exigencia de una eficaz racionalización de los espacios.

**evo**system é um sistema integrado de paredes formadas por uma ou duas chapas e portas, caracterizado por elegantes acabamentos e por uma exclusiva coleção de materiais de alta qualidade (cerâmica, madeira, mdf lacado, revestimento melamínico, vidro pintado, acido e transparente). A possibilidade de realizar soluções sob medida permite projectar elementos personalizados, que conjugam eficazmente as mais criativas intuições conceptuais com a exigência de racionalização eficaz dos espaços.

## pareti a telaio strutturale

wall system with structural frame - cloisons à cadre structurel - Wände mit Strukturrahmen - mamparas con bastidor estructural - paredes com aro estrutural

**Sistema di pareti a doppia lastra con struttura portante in acciaio. Completamente integrabile con il sistema di pareti **evo**square ed **evo**tech e alle porte **evo**door.**

**evo**executive. L'esclusivo sistema di pareti per l'ambiente direzionale, con finiture di pregio (ceramica, essenza, mdf laccato, cristallo), ideale per la progettazione di spazi tailor-made di livello superiore.

**evo**work. Il versatile sistema di pareti per l'ambiente operativo, caratterizzato da una eccellente funzionalità e da una maggiore velocità di realizzazione, dovuti alla possibilità di aggiustaggio in cantiere senza necessità di rilievo tecnico.

Double-panel wall system with steel load bearing structure. Integrates fully with the **evo**square and **evo**tech wall systems as well as the **evo**door doors.

**evo**executive. The wall system designed for executive offices, featuring refined finishes (ceramic, veneer, lacquered mdf, glass). Ideal for creating superior-level tailor-made room settings.

**evo**door. Door system sporting elegant finishes, with uncluttered handles and hinges. Available in a vast range of stylish materials (ceramic, veneer, laminate, painted, frosted, clear glass).

Cloisons à cadre structurel. Système de cloisons à double panneau, structure porteuse en acier, entièrement intégrable au système de cloisons **evo**square et **evo**tech et aux portes **evo**door.

**evo**executive. Système de cloisons exclusif pour le bureau de direction, avec finitions de grande qualité (céramique, essence bois, mdf laqué, verre), idéal pour concevoir des espaces haut de gamme sur mesure.

**evo**work. Système polyvalent de cloisons destinées à l'environnement opérationnel, caractérisé par l'excellente fonctionnalité et une plus grande vitesse de réalisation, grâce à la possibilité d'ajustage sur site sans relevé technique.

Doppelplattenwandsystem mit Tragstruktur aus Stahl. Kann vollkommen in das Wandsystem **evo**square und **evo**tech und in die Türen **evo**door integriert werden.

**evo**executive. Das exklusive Wandsystem für das Direktionsbüro mit edlen Ausstattungen (Keramik, Holz, lackiertes MDF, Kristallglas), ideal für die Planung von Räumen der oberen Kategorie nach dem Tailormade-Konzept.

**evo**work. Das vielseitige Wandsystem für die Arbeitsräume, das sich durch eine hervorragende Funktionalität und eine höhere Geschwindigkeit bei der Realisierung auszeichnet, weil auf der Baustelle eine Reihe von Anpassungsmöglichkeiten vorgesehen ist, die keinerlei technischen Schwierigkeiten aufweisen.

Sistema de mamparas de doble hoja, con estructura portante de acero, completamente integrable con el sistema de mamparas **evo**square y **evo**tech y con las puertas **evo**door.

**evo**executive. El exclusivo sistema de mamparas para el ambiente direccional, con acabados de elevada calidad (cerámica, maderas preciadas, mdf laqueado, cristal), ideal para el diseño de espacios tailor-made de nivel superior.

**evo**work. El sistema de mamparas versátil para el ambiente operativo, caracterizado por una excelente funcionalidad y por una mayor velocidad de realización, gracias a la posibilidad de adaptación en la obra, sin necesidad de ulteriores mediciones técnicas in situ.

Sistema de paredes formadas por dos chapas y estructura portante en acero. Completamente integrable a los sistemas de paredes **evo**square y **evo**tech y con las portas **evo**door.

**evo**executive. O sistema de paredes exclusivo para o ambiente direccional, com acabamentos de prestígio (cerâmica, madeira, mdf lacado, vidro), ideal para o projeto de espaços tailor-made de nível superior.

**evo**work. O sistema versátil de paredes para o ambiente operacional, caracterizado por uma excelente funcionalidade e por uma maior velocidade de realização, graças à possibilidade de ajustes no local sem a necessidade de levantamento técnico.

## porte

doors - portes - Türen - puertas - portas

**Ampia collezione di porte (a battente, scorrevoli, bilastra e monolastra, con telaio in alluminio e senza telaio), perfettamente integrabili con i sistemi di pareti bilastra e monolastra.**

**evo**door. Sistema di porte caratterizzato da eleganti finiture, con maniglie e cerniere dal design essenziale. Declinabile in una vasta gamma di materiali pregiati (ceramica, essenza, laminato, vetro verniciato, acido, trasparente).

**evo**executive. Il versatilesistema di porte per l'ambiente operativo, caratterizzato da una eccellente funzionalità e da una maggiore velocità di realizzazione, dovuti alla possibilità di aggiustaggio in cantiere senza necessità di rilievo tecnico.

A wide selection of doors (swing, sliding, double-glass plate and single-glass plate, with aluminium frame or frameless) that perfectly match the double-glass plate and single-glass plate wall systems.

**evo**door. Door system sporting elegant finishes, with uncluttered handles and hinges. Available in a vast range of stylish materials (ceramic, veneer, laminate, painted, frosted, clear glass).

Cloisons à cadre structurel. Système de cloisons à double panneau, structure porteuse en acier, ainsi que à simple et double vitrage, avec cadre en aluminium ou sans cadre), parfaitement intégrables avec les systèmes de cloisons à deux plaques et mono-plaque.

**evo**executive. The wall system designed for executive offices, featuring refined finishes (ceramic, veneer, lacquered mdf, glass). Ideal for creating superior-level tailor-made room settings.

**evo**work. The versatile wall system for office delimitation. Amazingly functional and extremely quick to erect, featuring field adjustment without the need for technical calculations.

Eine gut bestückte Kollektion von Türen (Drehflügeltüren, Schiebetüren, Doppel- und Einzelplattenversion mit und ohne Aluminiumrahmen), die sich perfekt in die Doppel- und Einzelplattensysteme integrieren lassen.

**evo**door. Türsystem, das sich durch ihre elegante Ausführung kennzeichnet, mit Griffen und Scharnieren, die ein wesentliches Design aufweisen. Es gibt sie in einer umfangreichen Auswahl edler Materialien (Keramik, Holz, Laminat, lackiertes, geätztes oder transparentes Glas).

Amplia colección de puertas (batientes, correderas, de una y dos hojas, con bastidor de aluminio y sin bastidor), perfectamente integrables con los sistemas de mamparas de una y dos hojas.

**evo**door. Sistema de puertas caracterizado por sus elegantes acabados, con manillas y bisagras de diseño esencial. Comprende una vasta gama de materiales de elevada calidad (cerámica, madera preciada, laminado, cristal pintado, acido, transparente).

Ampla coleção de portas (de batente, de correr, formadas por uma ou duas chapas, com aro de alumínio e sem aro), perfeitamente integráveis aos sistemas de paredes formadas por uma e duas chapas.

**evo**door. Sistema de portas caracterizado por elegantes acabamentos, com puxadores e dobradiças com design esencial. Declinável numa vasta gama de materiais de prestígio (cerâmica, madeira, laminado, vidro pintado, acido e transparente).

Nach Maß angefertigte Wandsysteme mit Platte aus Strukturglas und Aluminiumprofil. Kann vollkommen in das Doppelplattenwandsystem **evo**executive und **evo**work und in die Türen **evo**door integriert werden.

**evo**square. Einzelplattenwand mit Strukturplatte, die sich durch die elegante und wesentliche Linie des Querschnitts mit rechteckigem Profil aus eloxiertem Aluminium auszeichnet, die ein schlichtes und modernes Design gewährleistet. Die leichten und vielseitigen verglasten Trennwände sind ideal, um die hellen und geräumigen Räume vorteilhaft zu unterstreichen.

**evo**tech. Einzelplattenwände aus Glas, die sich durch ein elegantes Profil aus eloxiertem Aluminium oder lackiertem Nickel kennzeichnen. Die schmalen und gestreckten Proportionen des Profils gewährleisten einen hohen Spielraum zur Höhenanpassung der Strukturen.

## pareti a pannello strutturale

walls system with structural panel - cloisons à panneau structurel - Wände mit Strukturplatte - mamparas con panel estructural - paredes com painel estrutural

**Sistema di pareti, realizzate su misura, con pannello di vetro strutturale e profili in alluminio. Completamente integrabili al sistema di pareti bilastra **evo**executive ed **evo**work e alle porte **evo**door.**

**evo**square. Pareti monolastra a pannello strutturale, caratterizzate dalla linea elegante ed essenziale della sezione a profilo quadrangolare in alluminio anodizzato, che assicura un design sobrio e moderno. Le partizioni vetrate, leggere e versatili, sono ideali per evidenziare le caratteristiche di luminosità e spazialità degli ambienti.

**evo**tech. Pareti monolastra in vetro, caratterizzate da un elegante profilo in alluminio anodizzato o verniciato nichel. Le proporzioni del profilo, stretto e slanciato, garantiscono un ampio margine di regolazione in altezza.

Custom-made wall system with structural glass panel and aluminium profiles. Integrates fully with the **evo**executive and **evo**work double-panel wall system and **evo**door doors.

**evo**square. Single-plate structural walls featuring an elegant fine line frame thanks to the quadrangular anodized aluminium profile section, achieving a clean and modern design. The glazed partition with a minimal low profile providing a versatile solution in creating a high luminosity office environment.

**evo**tech. Single-plate glass walls featuring an elegant profile in anodized aluminium or painted nickel. The slender but deep top and bottom profile provides a generous height adjustment where uneven floors are evident.

Sistema de paredes, realizadas sob medida, con painel de vidro estructural y perfiles de aluminio. Completamente integrable con el sistema de mamparas de dos hojas **evo**executive y **evo**work y con las puertas **evo**door.

**evo**square. Mamparas de una sola hoja con panel estructural, caracterizadas por la línea elegante y esencial del perfil de sección cuadrangular de aluminio anodizado, que garantiza un diseño sobrio y moderno. Las divisorias con cristales, ligeras y versátiles, resultan ideales para evidenciar las características de luminosidad y espacialidad de los ambientes.

**evo**tech. Mamparas de una sola hoja de cristal, caracterizadas por un elegante perfil de aluminio anodizado o pintado color níquel. Las proporciones del perfil, estrecho y esbelto, garantizan un amplio margen de regulación de la altura.

Sistema de cloisons, realizadas sobre medida, con paneau structurel en verre et profilés en aluminium, totalement intégrable au système de cloisons double-panneau **evo**executive et **evo**work et aux portes **evo**door.

**evo**square. Cloisons à simple-vitrage structurel, caractérisées par une ligne élégante et essentielle de la section à profilé quadrangulaire en aluminium anodisé, qui est la garantie d'un design sobre et moderne. Les cloisonnements vitrés, légers et polyvalents, sont l'idéal pour mettre en évidence les caractéristiques de luminosité et d'espace des agencements.

**evo**tech. Cloisons à simple-vitrage, caractérisées par un profilé élégant en aluminium anodisé ou peint couleur nickel. Les proportions du profilé, étroit et élancé, garantissent une grande marge de réglage en hauteur.

Sistema de paredes, realizadas sobre medida, con painel de vidro estructural e perfiles de aluminio. Completamente integrable ao sistema de paredes formadas por duas chapas **evo**executive e **evo**work e com as portas **evo**door.

**evo**square. Paredes formadas por uma chapa a painel estrutural, caracterizadas pela linha elegante e essencial da secção com perfil quadrangular de alumínio anodizado, que garante um design sóbrio e moderno. Os elementos de vidro, leves e versáteis, são ideais para realçar as características de luminosidade e de espaço dos ambientes.

**evo**tech. Paredes formadas por uma chapa de vidro, caracterizadas por um elegante perfil de alumínio anodizado ou pintado na cor níquel. As proporções do perfil, estreito e delgado, garantem uma ampla margem de regulação da altura.

## evo

system è conforme alla marcatura

**evo**system conforms to marking

**evo**system est conforme au marquage

**evo**system das mit kennzeichnung versehen ist

**evo**system es conforme con el marcado

**evo**system è conforme a marcação



# evoexecutive

L'esclusivo sistema di pareti a telaio strutturale, pensato per gli ambienti direzionali, declinato in pareti divisorie, pareti attrezzate e rivestimento muro. Un'ampia collezione di finiture di pregio (ceramica, essenza, mdf laccato, cristallo verniciato), consente di progettare con coerenza e creatività uffici "tailor made" di alto livello estetico.

The wall system with structural frames designed for executive offices and featuring partitions, storage walls and wall cladding. A comprehensive collection of quality finishes (ceramic, veneer, lacquered mdf and painted glass) gives life to harmonious and creative tailor-made offices with an extremely stylish look.

Le système exclusif de cloisons à cadre structurel, conçu pour les espaces de direction, décliné en cloison, armoires-cloisons et revêtement mural. Une vaste collection de finitions de qualité (céramique, essence, mdf laqué, verre peint), permet de projeter avec cohérence et créativité des bureaux "tailor made" de très haut niveau esthétique.

Das exklusive Wandsystem mit Strukturrahmen, das für die Chefetage bestimmt ist, ist als Trennwand, Schrankwand und Wandverkleidung erhältlich. Eine umfangreiche Auswahl von edlen Ausstattungsmaterialien (Keramik, Holz, lackiertes MDF, lackierter Kristallglas) gestattet es, mit Kohärenz und hoher Kreativität Büros nach dem Tailormade-Konzept zu planen, die ein hohes ästhetisches Niveau aufweisen.

El exclusivo sistema de mamparas con bastidor estructural, pensado para los ambientes direccionales. Comprende mamparas divisorias, mamparas armariadas y revestimiento a pared. Una amplia colección de acabados de elevada calidad (cerámica, madera preciada, mdf laqueado, cristal pintado), permite proyectar en modo coherente y creativo las oficinas "tailor made" de alto nivel estético.

O sistema exclusivo de paredes com aro estrutural, concebido para os ambientes direcionais, declinado em paredes divisórias, paredes armário e forro de parede. Uma ampla coleção de acabamentos de prestígio (cerâmica, madeira, mdf lacado, vidro pintado) permite projectar com coerência e criatividade escritórios "tailor made" de alto nível estético.



**La ceramica grafica.** La modulazione del bianco e nero in doghe orizzontali e verticali, per una declinazione cromatica essenziale e rigorosa che, improvvisamente, svela l'inaspettata ricchezza dei decori e la qualità materica della ceramica.

**Graphic ceramic.** Black and white patterns in horizontal and vertical bands achieving a plain and severe chromatic look that suddenly discloses the unexpectedly rich patterning and textural quality of ceramic.

**La céramique graphique.** La modulation du blanc et du noir en briques horizontales et verticales, dans une déclinaison chromatique essentielle et rigoureuse qui, soudain, dévoile la richesse inattendue des décors et la qualité de la texture du matériau céramique.

**Die grafische Keramik.** Die Modulation von Weiß und Schwarz in waagerechten und senkrechten Holzpaneelen für eine wesentliche und strenge chromatische Deklination, die unerwartet den Reichtum an Dekoren und die strukturelle Qualität der Keramik enthüllt.

**La cerámica gráfica.** La declinación del blanco y del negro en duesas horizontales y verticales, para una declinación cromática esencial y rigurosa que, improvisamente, revela la inesperada riqueza de las decoraciones y la calidad concreta de la cerámica.

**A cerâmica gráfica.** A modulação do branco e preto em ripas horizontais e verticais, para uma declinação cromática essencial e rigorosa que, repentinamente, revela a inesperada riqueza das decorações e a qualidade matérica da cerâmica.

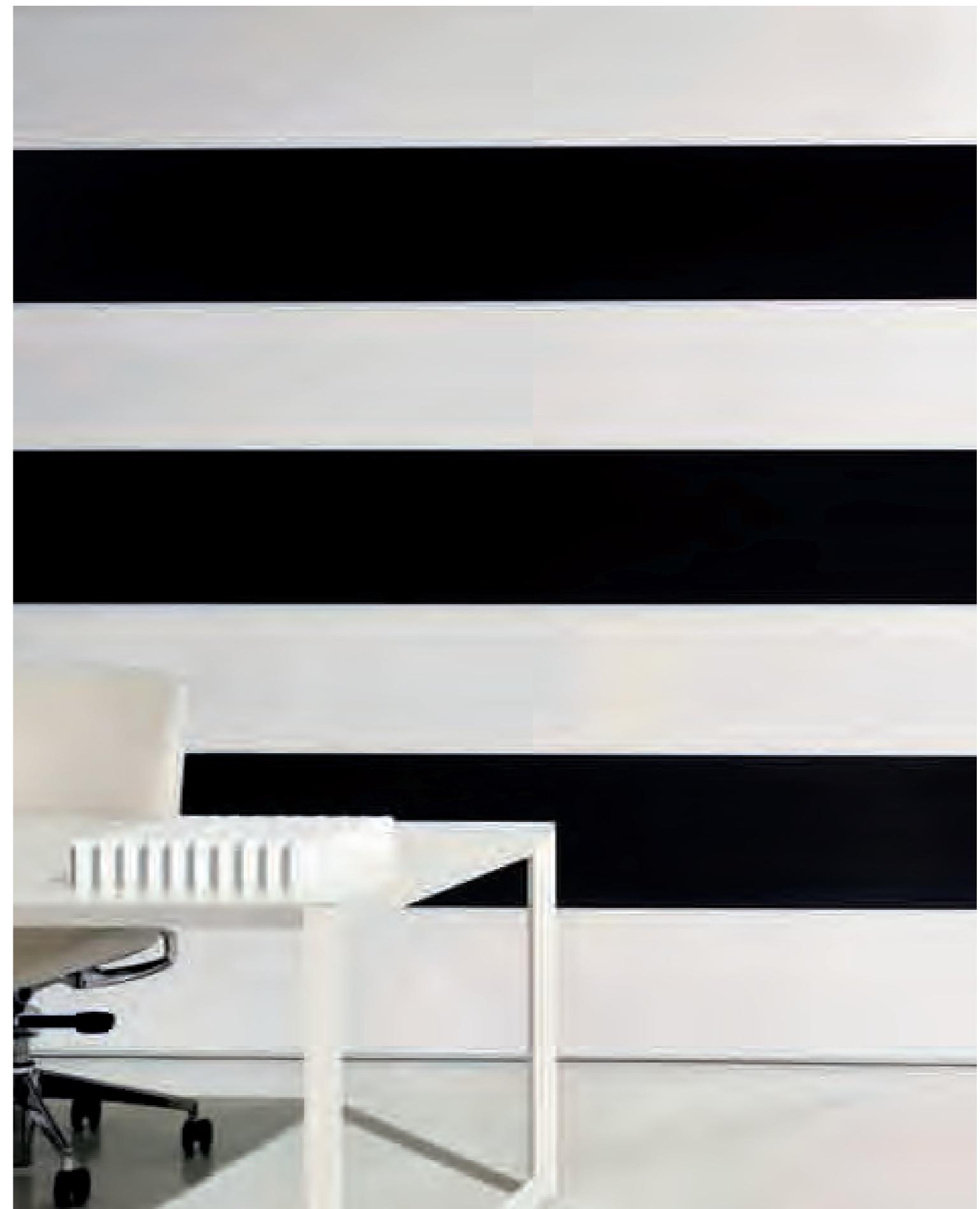








14



15



**L'essenza naturale.** Le finiture in essenza noce e wengè, conferiscono una forte identità ad ambienti dall'atmosfera calda e naturale. Materiali di livello superiore, adatti per una declinazione monocromatica, ma che consentono anche di immaginare abbinamenti raffinati. Il trattamento di qualità sulla superficie delle pareti, mantiene inalterate le inimitabili proprietà organiche del legno.

**Natural wood.** Finishing touches in walnut and wengè wood infuse a strong identity in room settings with a warm and natural atmosphere. Superior quality materials that lend themselves to monochromatic effects but also inspire distinguished combinations. The high quality surface treatment maintains the incomparable organic qualities of the wood over time.

**L'essence naturelle.** Les finitions en essence noyer et wengé, procurent une forte identité aux environnements dont l'atmosphère est chaude et naturelle. Matériaux d'une gamme supérieure, adaptés à une déclinaison monochromatique, mais qui permettent aussi d'imaginer des assortiments raffinés. Le traitement de grande qualité sur la surface des plateaux maintient inaltérées les propriétés organiques inimitables du bois.

**Das natürliche Holz.** Die Holzarten Nuss und Wenge verleihen Räumen mit einer warmen und natürlichen Atmosphäre eine starke Identität. Materialien höheren Niveaus, die sich für eine monochromatische Auslegung eignen, die es aber auch gestatten, raffinierte Kombinationen vorzunehmen. Die Qualitätsbehandlung auf den Oberflächen der Wände gestattet es, die organischen Eigenheiten des Holzes unverändert beizubehalten.

**La madera preciada.** Los acabados de madera preciada, nogal y wengé, confieren una marcada identidad a ambientes de atmósfera cálida y natural. Materiales de elevado nivel, idóneos para una declinación monocromática, pero que también permiten imaginar delicadas combinaciones. El tratamiento de calidad de la superficie de las mamparas, mantiene inalteradas las inimitables propiedades orgánicas de la madera.

**A essência natural.** Os acabamentos em madeira de noqueira e wengè conferem uma forte identidade aos ambientes, que adquirem uma atmosfera acolhedora e natural. Materiais de nível superior, adequados para uma declinação monocromática, mas que também permitem imaginar combinações requintadas. O tratamento de qualidade na superfície das paredes mantém inalteradas as inimitáveis propriedades orgânicas da madeira.











**Il vetro vibrante.** La massima libertà nella scelta dei cromatismi consente di plasmare evoexecutive in immaginari sempre nuovi e mai banali. L'inattesa emozione del colore che, filtrata dalla leggerezza dei vetri, permette la materializzazione di spazi ufficio suggestivi e "vibranti".

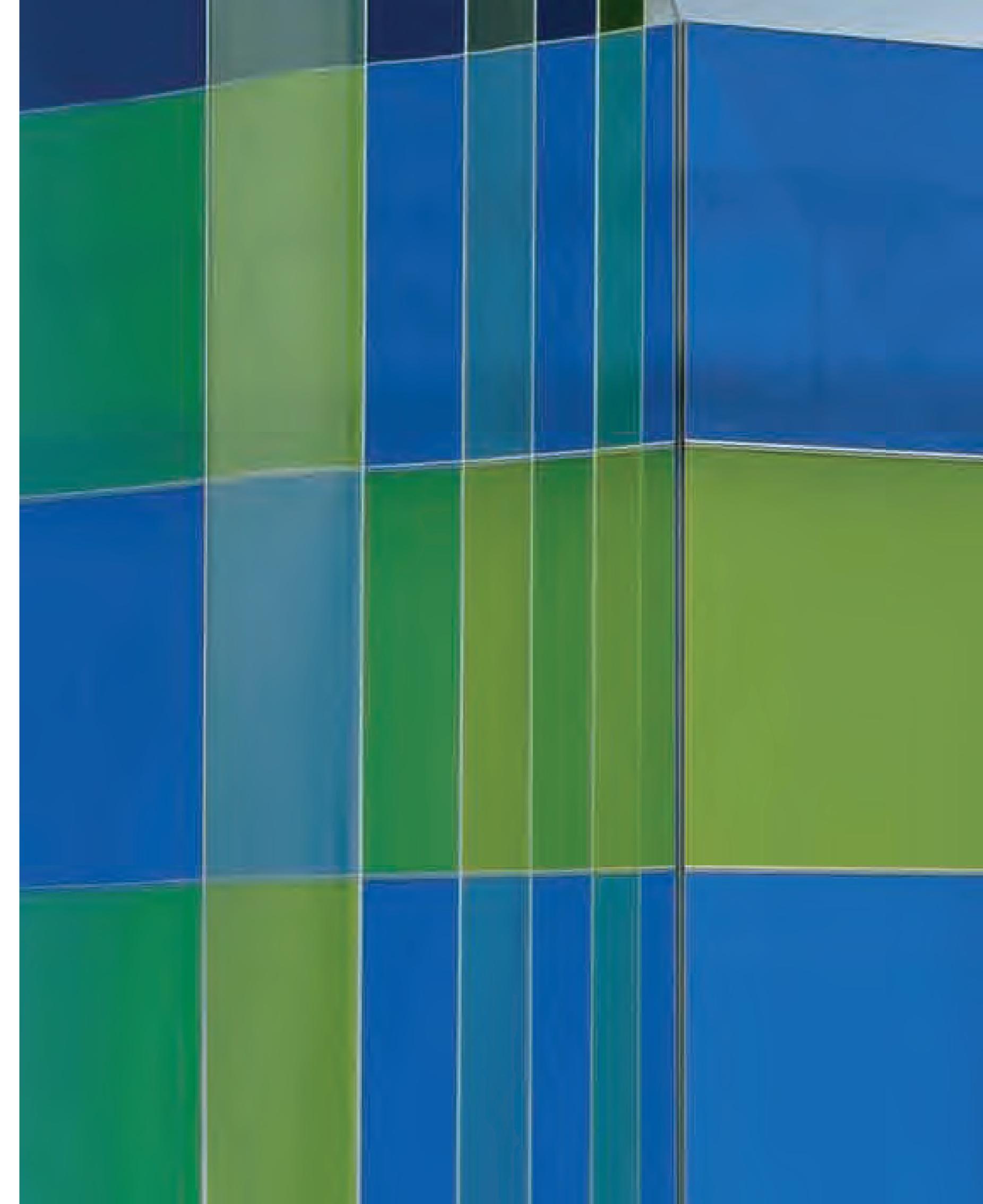
**Vibrating glass.** The ultimate freedom when choosing colour schemes allowing evoexecutive to conform to your every fantasies that are never commonplace. Filtered by the intricacies of glass, the unexpected emotion of colour creates tangibly suggestive and "vibrant" office areas.

**Le verre vibrant.** La liberté totale du choix des teintes permet de modeler evoexecutive dans des imaginaires toujours nouveaux et jamais ordinaires. L'émotion étonnante de la couleur qui, filtrée par la légèreté des vitrages, permet la matérialisation d'espaces bureaux suggestifs et "vibrants".

**Das vibrierende Glas.** Die maximale Freiheit bei der Auswahl der Farbstellungen gestattet es, evoexecutive mit immer neuen und nie banalen Aussehen zu schaffen. Die unerwartete Emotion der Farbe, gestattet es mit der durch die Scheiben filtrierten Leichtigkeit, dass man suggestive und "vibrierende" Büroräume erhält.

**El cristal vibrante.** La máxima libertad en la elección de los cromatismos permite plasmar evoexecutive en imaginarios siempre nuevos y jamás banales. La inesperada emoción del color que, filtrada por la transparencia de los cristales, permite la materialización de espacios de oficinas, sugestivas y "vibrantes".

**O vidro vibrante.** A máxima liberdade na escolha cromática permite plasmar evoexecutive em cenários sempre novos e nunca banais. A inesperada emoção da cor, filtrada pela leveza dos vidros, permite a materialização de espaços de escritório fascinantes e "vibrantes".







32



33



**Il prospetto creativo.** Una parete innovativa, che supporta tutte le intuizioni estetiche e progettuali dell'interior designer. La griglia modulare consente di "disegnare" il prospetto delle pareti con la massima libertà nella disposizione dei materiali, dei colori e della tridimensionalità degli spessori.

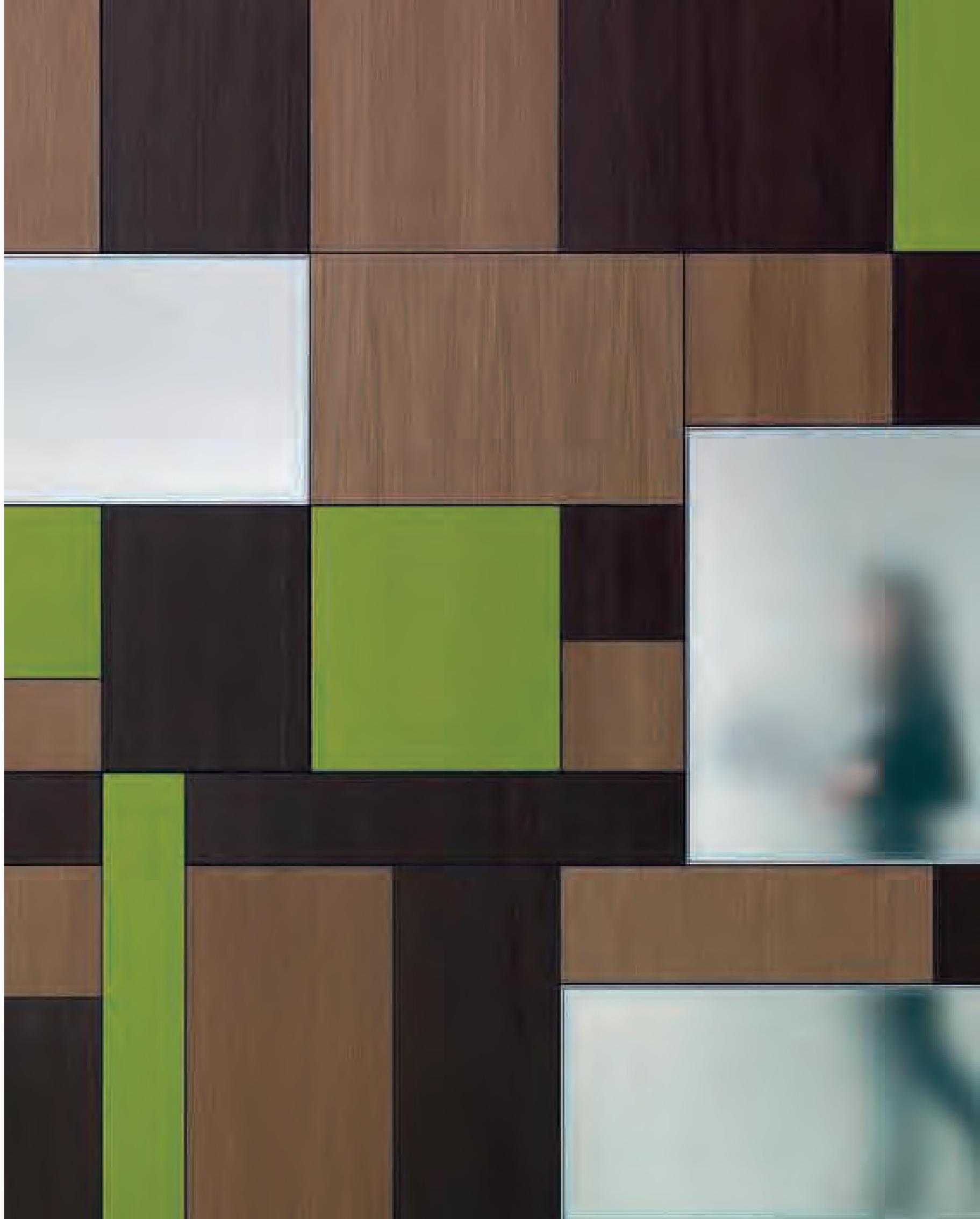
**The creative prospect.** A groundbreaking wall that encompasses all the creative flair and inventiveness of the interior designer. A modular grid that allows the walls to be "designed" with the utmost freedom in the use of materials, colours and three-dimensional effects.

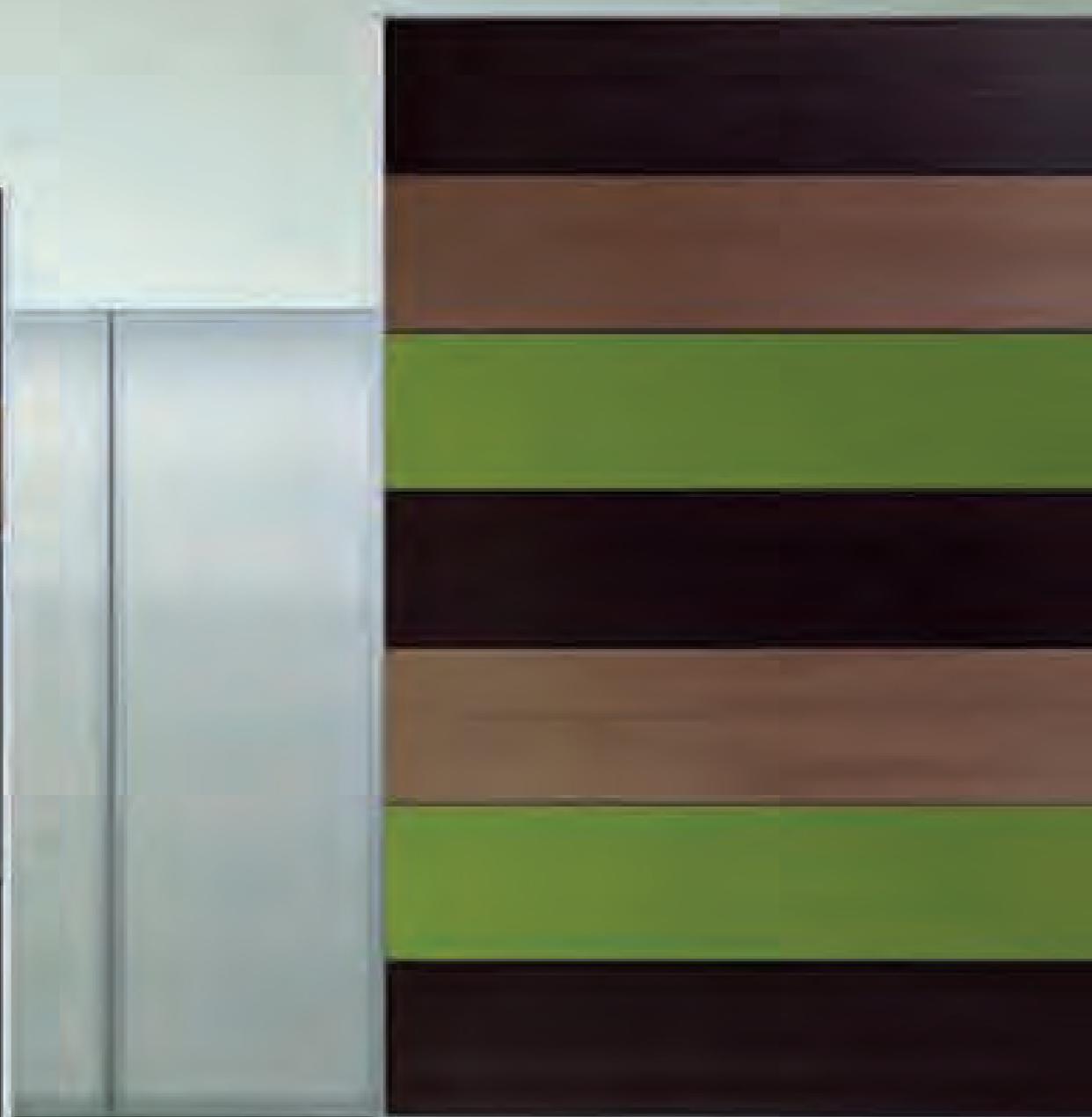
**La perspective créative.** Une cloison novatrice, qui soutient toutes les intuitions esthétiques et conceptuelles de l'interior designer. La grille modulaire permet de « dessiner » la perspective des cloisons, avec la plus grande liberté dans la disposition des matériaux, des couleurs, de la tridimensionnalité des épaisseurs.

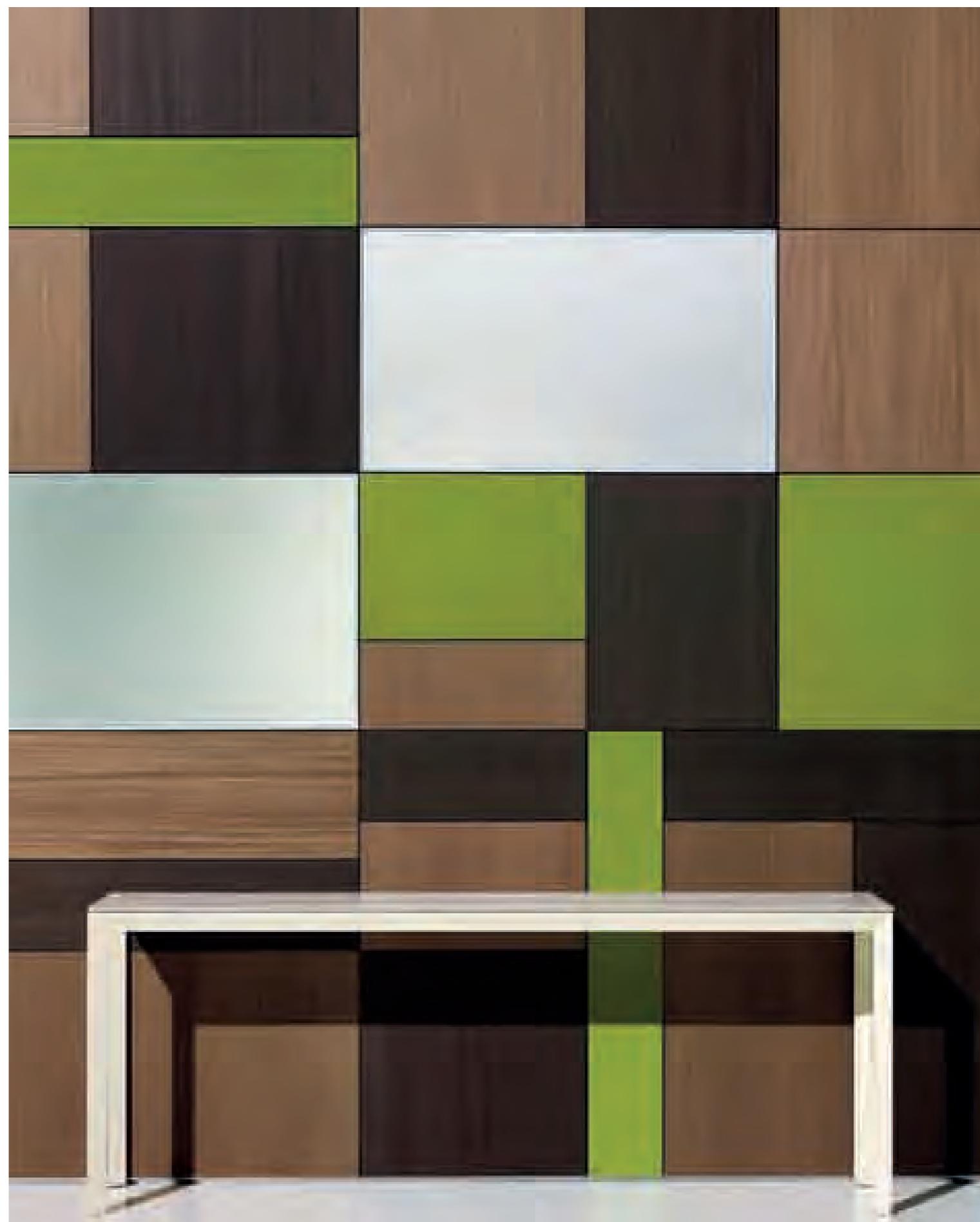
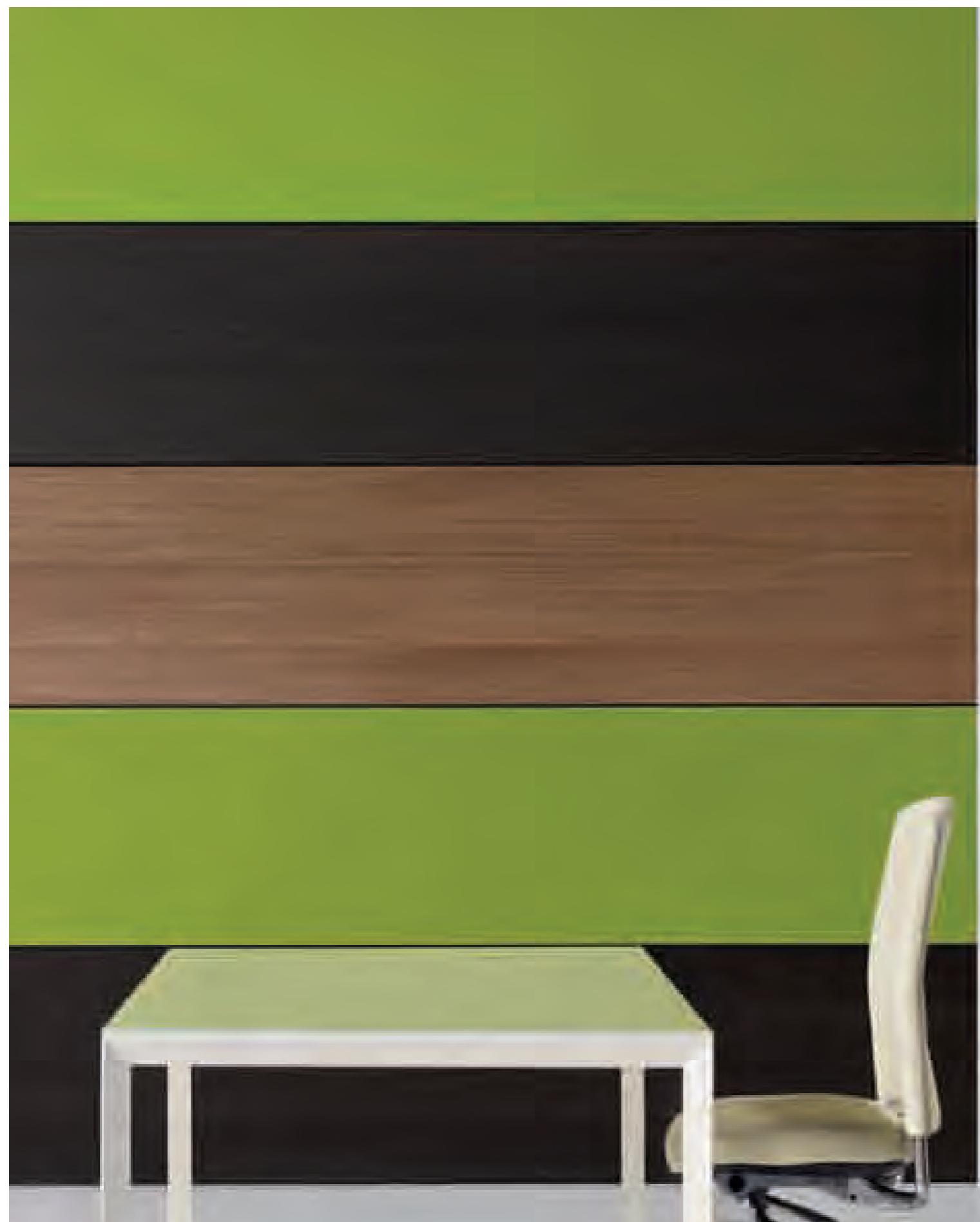
**Der kreative Prospekt.** Eine innovative Wand, die sich für alle ästhetischen und planerischen Intuitionen der Innenarchitekten eignet. Das modulare Raster gestattet es, die Ansicht der Wände mit maximaler Freiheit bei der Anordnung der Materialien, der Farben und der Dreidimensionalität der Stärken zu "zeichnen".

**El prospecto creativo.** Una mampara innovadora, que acoge todas las intuiciones estéticas y proyectuales del diseñador de interiores. El esquema modular permite diseñar las mamparas con la máxima libertad en la ubicación de los materiales, de los colores y de la tridimensionalidad de los espesores.

**O prospecto criativo.** Uma parede inovadora que suporta todas as intuições estéticas e de projeto do interior designer. A grelha modular permite "desenhar" o prospecto das paredes com a máxima liberdade na disposição dos materiais, das cores e nas três dimensões das espessuras.







# evo**work**

Il sistema di pareti a telaio strutturale, pensato per gli ambienti operativi, è declinato in pareti divisorie, pareti attrezzate e rivestimento muro. Un ampio abaco di moduli consente di rispondere alle più diverse esigenze progettuali. Caratterizzato dalla velocità di realizzazione e gestione del cantiere, grazie alla possibilità di aggiustaggio in loco, che semplifica tutte le operazioni di montaggio e di re-layout dello spazio.

The wall system with structural frames designed for office environments and featuring partitions, storage walls and wall cladding. A comprehensive array of modules to suit the most different planning requirements. Quick to erect and handle on the installation site since they can be adjusted on the spot, simplifying all the assembly work and facilitating area re-configurations.

Le système de cloisons à cadre structurel, conçu pour les espaces opérationnels, décliné en cloison, armoires-cloisons et revêtement mural. Un vaste panel de modules permet de répondre aux exigences de projets les plus variés. Il est caractérisé par la vitesse de réalisation et de gestion du chantier, grâce à la possibilité d'ajustage sur place, simplifiant toutes les opérations de montage et de réagencement de l'espace.

Das Wandsystem mit Strukturrahmen, das für die Arbeitsbüros bestimmt ist, ist als Trennwand, Schrankwand und Wandverkleidung erhältlich. Eine umfangreiche Auswahl von Modulen gestattet es, den unterschiedlichsten planerischen Erfordernissen gerecht zu werden. Durch die Schnelligkeit der Realisierung und Abwicklung der Arbeiten auf der Baustelle gekennzeichnet, dank der Möglichkeit zur Ausführung von Anpassungen am Ort, was alle Montage- und räumlichen Umbauarbeiten vereinfacht.

El sistema de mamparas con bastidor estructural, pensado para los ambientes operativos, comprende mamparas divisorias, mamparas armariadas y revestimientos pared. Un amplio abanico de módulos que permite responder a innumerables exigencias proyectuales. Caracterizado por la velocidad de realización y gestión de la obra, gracias a la posibilidad de adaptación in situ, que simplifica todas las operaciones de montaje y de re-layout del espacio.

O sistema de paredes com aro estrutural, concebido para os ambientes operacionais e declinado em paredes divisórias, paredes armário e forro de parede. Um amplo quadro dimensional de módulos permite responder às mais diferentes exigências de projeto. Caracterizado pela velocidade de realização e gestão na obra, graças à possibilidade de ajustes no local, o que simplifica todas as operações de montagem e de rearranjo do espaço.



**L'ufficio quotidiano.** Soluzione ideale per tutti i progetti dove il fattore tempo è fondamentale, **evo**work**** prevede la possibilità di aggiustaggio dei moduli direttamente in cantiere, senza bisogno di rilievo tecnico. Il sistema è dotato di un'ampia gamma di finiture, abbinate a materiali luminosi, quali il vetro trasparente e acidato.

**The day-by-day office.** The ideal solution for all those projects where time is of primary importance, the **evo**work**** modules can be adjusted on site without the need for technical calculations. The system comes with a wide range of finishes, along with light-filtering materials like clear and frosted glass.

**Le bureau au quotidien.** Solution idéale pour tous les projets où le facteur temps est fondamental, **evo**work**** prévoit la possibilité d'ajuster les modules sur site sans avoir besoin d'un relevé technique. Le système est doté d'une vaste gamme de finitions, en combinaison avec des matières lumineuses, comme le verre transparent et dépoli.

**Das Büro für jeden Tag.** Als ideale Lösung für alle Projekte, wo der Faktor Zeit grundlegend ist, sieht **evo**work**** die Möglichkeit zur Anpassung der einzelnen Module direkt auf der Baustelle vor, ohne besondere technische Eingriffe zu verlangen. Das System verfügt über eine umfangreiche Auswahl an Ausstattungsmöglichkeiten, die mit Materialien wie durchsichtiges und geätztes Glas kombiniert werden können, um die Räume mit Licht zu durchfluten.

**La oficina cotidiana.** Solución ideal para todos los proyectos en los que el factor tiempo resulta fundamental, **evo**work**** prevé la posibilidad de adaptación de los módulos directamente en la obra, sin necesidad de ulteriores mediciones técnicas in situ. El sistema cuenta con una amplia gama de acabados, combinados con materiales luminosos, como el cristal transparente y ácido.

**O escritório quotidiano.** Solução ideal para todos os projectos nos quais o factor tempo é fundamental, **evo**work**** prevê a possibilidade de ajustes dos módulos directamente na obra, sem a necessidade de levantamento técnico. O sistema é proposto numa ampla gama de acabamentos associados a materiais luminosos, tais como o vidro transparente e acidado.











# sistema evoexecutive/evowork

Le pareti a telaio strutturale sono declinate in tre tipologie: parete divisoria per la suddivisione degli spazi, parete attrezzata per coniugare separazione con archiviazione e rivestimento muro. Contenitori, accessori pensili e boiserie completano con eleganza e funzionalità un sistema completo, conforme alla marcatura **CE**.

**evoexecutive/evowork system.** The walls with structural frames come in three different types: partition wall for dividing up open-plan areas, storage wall to link divisions with filing space and wall cladding. Cabinets, suspended cabinets and equipable cabinets elegantly and functionally finish off a complete system that conforms to **CE** marking.

**systèmes evoexecutive/evowork.** Les cloisons à cadre structurel sont déclinées en trois typologies : la cloison pour diviser les espaces, l'armoire-cloison pour concilier la séparation avec le rangement et le revêtement mural. Des meubles, des accessoires suspendus et des boiseries accompagnent avec élégance et fonctionnalité un système complet, conforme au marquage **CE**.

**system evoexecutive/evowork.** Die Wände mit Strukturrahmen sind in drei verschiedenen Typen erhältlich: Trennwand für die Unterteilung der Großraumbüros, Schrankwand, bei der die Trennfunktion mit der Archivierung kombiniert wird, und Wandverkleidung. Hängeschränke, Hängezubehör und Wandvertäfelungen vervollständigen mit Eleganz und Funktionalität ein komplettes System, das mit **CE**-Kennzeichnung versehen ist.

**sistema evoexecutive/evowork.** Las mamparas con bastidor estructural se presentan en tres tipologías: mampara divisoria para la subdivisión de los espacios, mampara armariada para conjugar la separación con el archivado y revestimiento pared. Armarios, accesorios colgantes y boiseries completan con elegancia y funcionalidad un sistema completo, conforme con el marcado **CE**.

**sistema evoexecutive/evowork.** As paredes com aro estrutural são declinadas em três tipos: parede divisória para a subdivisão dos espaços, parede armário para conjugar a separação com as necessidades de arquivo e forro de parede. Armários, acessórios suspensos e boiseries complementam com elegância e funcionalidade um sistema completo, conforme a marcação **CE**.



# parete divisoria evoexecutive

Parete divisoria funzionale alla suddivisione e al frazionamento degli ambienti. La versione **evoexecutive** è proposta in una molteplicità di materiali di alta qualità: ceramica laminata (decorata e non decorata) essenza e mdf laccato; pannelli vetrati (vetro trasparente, acidato, verniciato coprente) con telai in alluminio anodizzato. La struttura portante è realizzata in acciaio zincato, con guarnizioni perimetrali continue ad elevato assorbimento acustico.

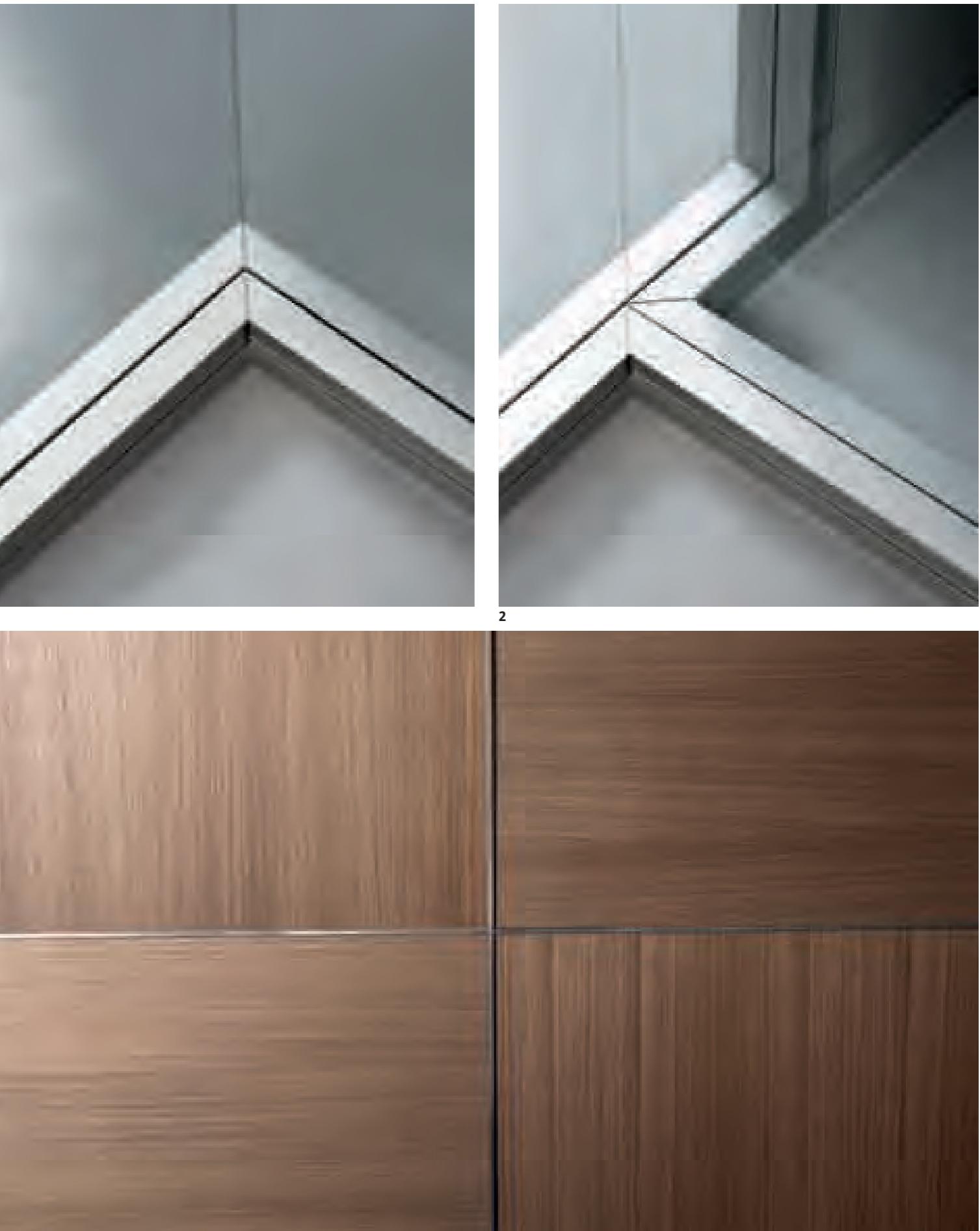
**evoexecutive partition wall.** Functional partition wall for dividing open-plan areas. The **evoexecutive** version is proposed in lots of different high quality materials: laminated ceramic (patterned and plain), lacquered mdf and wood veneer; glazed panels (clear, frosted and painted glass) with anodized aluminium frames. The load bearing structure is made of galvanized steel with high performance perimeter sound seals.

**cloison evoexecutive.** Cloison fonctionnelle de division et de fractionnement des espaces. La version **evoexecutive** est proposée dans une multitude de matériaux de qualité supérieure: céramique laminée (avec ou sans décos) essence et mdf laqué; panneaux vitrés (verre transparent, dépoli, peinture couvrante) à cadres en aluminium anodisé. La structure porteuse est réalisée en acier galvanisé, avec des joints continus à haute absorption acoustique sur tout le périmètre.

**trennwand evoexecutive.** Trennwand, die sich zur Abteilung und Unterteilung von Räumen eignet. Die Version **evoexecutive** wird in einer Vielzahl von Materialien bester Qualität vorgeschlagen: Keramiklaminat (mit und ohne Dekor), Holz und lackiertes MDF; verglasierte Platten (durchsichtiges, geätztes und blickdicht lackiertes Glas) mit Rahmen aus eloxiertem Aluminium. Die tragende Struktur besteht aus verzinktem Stahl mit durchgehenden Dichtungen ringsum, die für eine hohe Schalldämmung sorgen.

**mampara divisoria evoexecutive.** Mampara divisoria funcional para la subdivisión y el fraccionamiento de los ambientes. La versión **evoexecutive** se propone con múltiples materiales de elevada calidad: cerámica laminada (decorada y no decorada), madera preciada y mdf laqueado; paneles acristalados (cristal transparente, ácido, pintado) con bastidores de aluminio anodizado. La estructura portante es de acero galvanizado, con juntas perimetrales continuas de elevada absorción acústica.

**parede divisória evoexecutive.** Parede divisória funcional para subdividir e fracionar os ambientes. A versão **evoexecutive** é proposta numa ampla gama de materiais de alta qualidade: cerâmica laminada (decorada e não decorada), madeira e mdf lacado; painéis vidrados (vidro transparente, acidado, com pintura de revestimento) com aro em alumínio anodizado. A estrutura portante é realizada em aço zinulado, com juntas à volta do perímetro de elevada absorção acústica.



**1) angolo vetrato al vivo** - frameless glazed corner unit - angle à vitrage bord à bord - Verglaste Ecke ohne Zwischenprofil  
ángulo acristalado desnudo - canto vidrado vivo

**2) raccordo a T vetrato** - glazed T joint - Raccord en "T" vitré - Verglaster T-Anschluss - unión en T acristalada - ligação em T vidrada

**3) profilo coprifuga** - masking profile - profilé pareclose - Fugenprofil - perfil de cobertura junta - perfil cobre-junta

# parete divisoria evowork

La parete divisoria, nella versione **evowork**, è disponibile in un'ampia gamma di finiture, con un eccellente rapporto qualità-prezzo: pannelli ciechi in nobilitato melaminico con bordo perimetrale antiurto, pannelli vetrati (cristallo trasparente e acidato) con telai in alluminio anodizzato.

La struttura portante viene realizzata in acciaio zincato, con guarnizioni perimetrali continue a tenuta acustica.

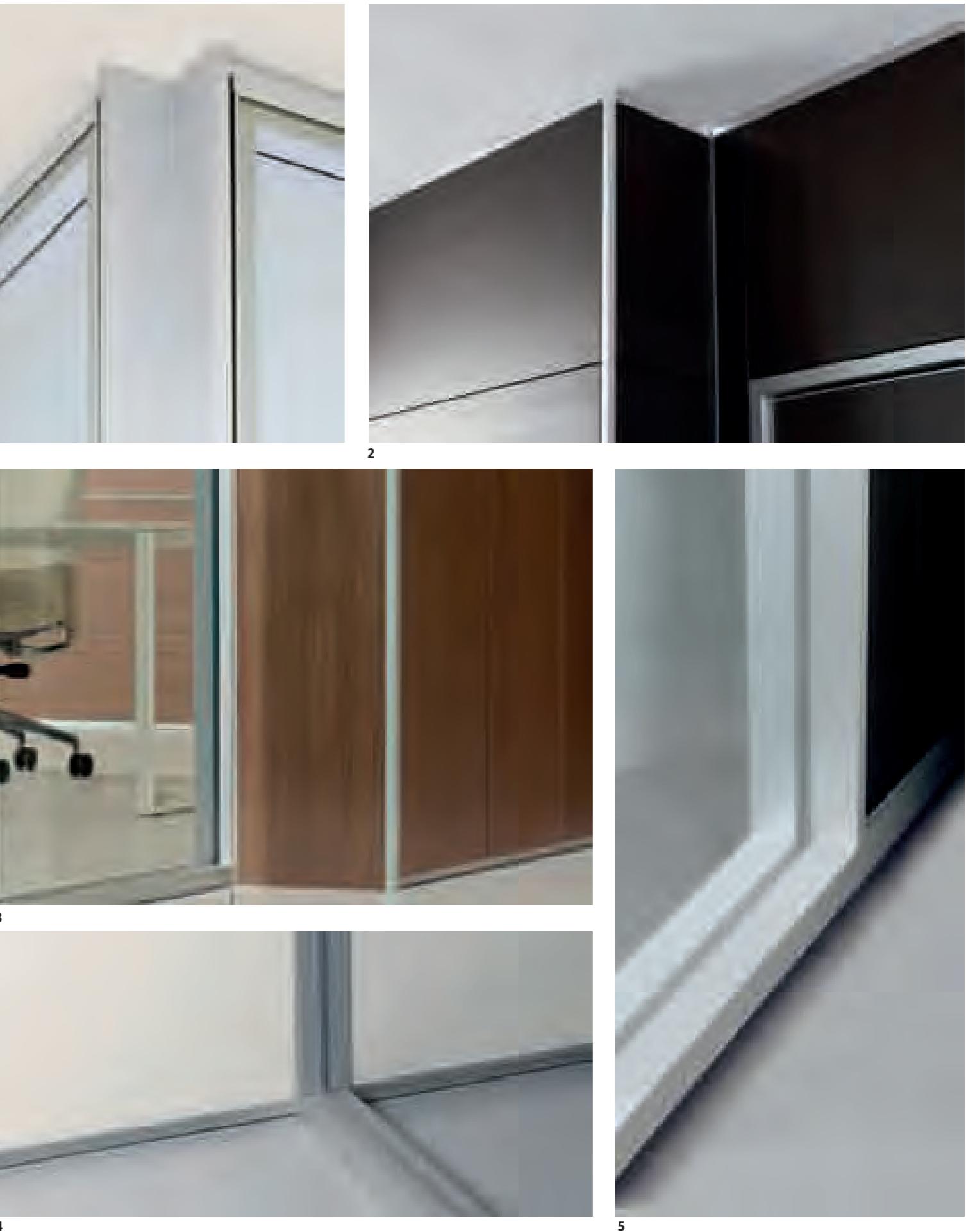
**evowork partition wall.** In the **evowork** version, the partition wall is available with a wide range of finishes and an excellent quality-price ratio: blank panels in melamine finished particle board with vinyl shock resistant outer edge moulding, glazed panels (clear and frosted glass) with anodized aluminium frames. The load bearing structure is made of galvanized steel with noise-absorbing all-round outer seals.

**cloison evowork.** La cloison, dans la version **evowork**, est disponible dans une vaste gamme de finitions, avec un rapport qualité-prix excellent: panneaux pleins en particules de bois plaqué mélaminé à bord anti-choc, panneaux vitrés (verre transparent et dépoli) et cadres en aluminium anodisé. La structure portante est réalisée en acier galvanisé, avec des joints continus à haute absorption acoustique sur tout le périmètre.

**trennwand evowork.** Die Trennwand in der Version **evowork** ist in einer Vielzahl von Ausführungen und mit einem ausgezeichneten Preis-Qualitätsverhältnis erhältlich: volle Platten mit Melaminharzbeschichtung und stoßfester Kante ringsum, verglaste Platten (durchsichtiges und geätztes Kristallglas) mit Rahmen aus eloxiertem Aluminium. Die tragende Struktur besteht aus verzinktem Stahl, die ringsum durchgehende Dichtelemente zur Schalldämmung aufweist.

**mampara divisoria evowork.** La mampara divisoria, en la versión **evowork**, se ofrece en una amplia gama de acabados, con una excelente relación calidad-precio: paneles ciegos revestidos en melamina con borde perimetral antigolpes, paneles acristalados (cristal transparente y ácido) con bastidores de aluminio anodizado. La estructura portante es de acero galvanizado, con juntas perimetrales continuas para lograr el aislamiento acústico.

**parede divisória evowork.** A parede divisória na versão **evowork** está disponível numa ampla gama de acabamentos, com uma excelente relação qualidade-preço: painéis opacos em contraplacado melamínico com borda perimétrica anti-pancadas, painéis vidrados (vídeo transparente e acidado) com aro em alumínio anodizado. A estrutura portante é realizada em aço zinckado, com juntas à volta do perímetro contínuas de alta resistência acústica.



**1 angolo negativo** - negative 90 degree angle - angle à 90 degrés négatif - Negativer Winkel - ângulo acristalado desnudo - ângulo de 90 graus negativo

**2 angolo a 90 gradi** - 90 degree angle - angle à 90 degrés - 90 Grad Winkel - ângulo de 90 grados - lângulo de 90 graus

**3 raccordo parete attrezzata/evosquare** - joint for **evo**square/storage wall - accord armoire - cloison/**evo**square - Verbindung Schrankwand/**evo**square elemento de unión mampara armariada/**evo**square - ligação parede armário/**evo**square

**4 raccordo rivestimento muro/evosquare** - joint for **evo**square/wall cladding - raccord revêtement mural/ **evo**square

Verbindung Wandverkleidung/**evo**square - elemento de unión revestimiento pared/**evo**square - ligação forro de parede/**evo**square

**5 profilo connessione lineare parete divisoria/evosquare** - liner profil to join **evo**square/partition wall - profil de jonction linéaire cloison/**evo**square Profil für lineare Verbindung Trennwand/**evo**square - perfil empalme lineal mampara divisoria/**evo**square - perfil de ligação linear parede divisória/**evo**square

# parete attrezzata

Capiente sistema di archiviazione, che al contempo consente la suddivisione degli ambienti. La struttura è composta da fianchi e traverse in nobilitato melaminico di spessore 20 millimetri. Il sistema consente lo scorrimento di cablaggi in appositi vani sotto o sopra l'armadiatura.

Le porte che vengono inserite all'interno della parete attrezzata sono totalmente coordinate per materiali e finiture con le porte della parete divisoria e del rivestimento muro.

**storage wall.** Generously sized filing system that also partitions off the rooms. The structure includes side panels and bearers in 20 mm thick melamine finished particle board. Wiring can be routed in compartments under or above the cabinets. The doors fitted within the storage wall totally match the doors of the partition wall and wall cladding materials and finishes.

**armoire-cloison.** Système de rangement à grande capacité, qui donne aussi la possibilité de séparer les espaces. La structure est composée de flancs et de traverses en panneau de particule de bois plaqué mélaminé de 20 mm d'épaisseur. Le système prévoit le passage des câbles dans des compartiments spéciaux au-dessus et en dessous des armoires. Les portes insérées à l'intérieur de l'armoire-cloison sont en matériaux et finitions coordonnés aux portes de la cloison et du revêtement mural.

**schränkwand.** Ein wirklich aufnahmefähiges Schranksystem, das sich gleichzeitig zur Raumteilung eignet. Der Korpus besteht aus 20 mm starken Seitenwänden und Querträgern mit Melaminharzbeschichtung. Das System gestattet das Verlegen der Leitungen in besonderen Räumen über und unter dem Schrankvolumen. Die Durchgangstüren, die man in diese Schränkewände einsetzen kann, sind nach Materialien und Ausführungen ganz mit den Türen der Schränkewände und der Wandverkleidungen koordinierbar.

**mampara armariada.** Sistema de archivado de gran capacidad, que permite al mismo tiempo la subdivisión de los ambientes. La estructura está compuesta por laterales y viguetas revestidos en melamina, espesor 20 mm. El sistema permite el deslizamiento de los cables en específicos compartimientos debajo o arriba de los armarios. Las puertas que se incorporan en la mampara armariada están íntegramente coordinadas en sus materiales y acabados con las puertas de la mampara divisoria y del revestimiento pared.

**parede armário.** Sistema de arquivo de alta capacidade que, ao mesmo tempo, permite subdividir os ambientes. A estrutura é composta por laterais e travessas em contraplacado melamínico de 20 mm de espessura. O sistema permite o assentamento de cabos em calhas próprias abaixo ou acima dos armários. As portas que são colocadas no interior da parede armário são totalmente coordenadas, em termos de materiais e acabamentos, com as portas da parede divisória e do forro de parede.



1 **cestello** - basket - panier - Korb - cesta - cesto

2 **maniglia** - handle - poignée - Türgriff - manilla - puxador

3 **telai anta vetro** - door frame - cadre vantail- Türflügelrahmen - marco puerta - aro da folha

4 **parete attrezzata a giorno** - open storage wall - armoire - cloison ajourée - Offener Teil der Schrankwand  
mampara armariada calada - parede armário sem porta

# rivestimento muro

Sistema di rivestimento muro con struttura in alluminio estruso, totalmente coordinato per dimensioni, finiture e attrezzabilità con la parete divisoria; consente lo scorrimento retrostante di impianti facilmente ispezionabili. Le porte a muro e su rivestimento muro sono totalmente coordinate per materiali e finiture con le porte della parete divisoria e attrezzata.

**wall cladding.** Wall cladding system with extruded aluminium structure. Fully integrates with the partition wall with dimensions, finishes and can be equipped with the same accessories. Easily inspected wiring can be routed through the rear of the panels. The doors in the walls and wall cladding totally match the doors of the partition wall and storage wall in materials and finishes.

**revêtement mural.** Système de revêtement mural, composé d'une structure en aluminium extrudé, dont les dimensions, les finitions et les accessoires sont entièrement coordonnés avec la cloison; les installations placées derrière peuvent coulisser, pour faciliter les contrôles techniques. Les portes sur mur et sur revêtement mural sont en matériaux et finitions coordonnés aux portes de la cloison et de l'armoire-cloison.

**wandverkleidung.** System zur Wandverkleidung mit Struktur aus stranggepresstem Aluminium, nach Dimensionen, Ausführungen und Ausstattungsmöglichkeiten ganz mit der Trennwand koordinierbar; auf der Rückseite lassen sich Leitungen verlegen, die einfach kontrolliert werden können. Die Türen in der Wand oder auf der Wandverkleidung sind nach Materialien und Ausführungen ganz mit den Türen der Trennwand und der Schrankwand koordinierbar.

**revestimiento pared.** Sistema de revestimiento de pared con estructura de aluminio extruido, íntegramente coordinado en sus dimensiones, acabados y posibilidad de equipamiento con la mampara divisoria; permite el deslizamiento posterior de instalaciones fáciles de inspeccionar. Las puertas en la pared y en el revestimiento pared están íntegramente coordinadas en sus materiales y acabados con las puertas de la mampara divisoria y armariada.

**forro de parede.** Sistema de forro de parede com estrutura em alumínio extrudado, totalmente coordenado, em termos de dimensões, acabamentos e possibilidade de equipamento, com a parede divisória; permite a colocação, atrás dela, de instalações facilmente inspecionáveis. As portas de parede e no forro de parede são totalmente coordenadas, em termos de materiais e acabamentos, com as portas da parede divisória e da parede armário.



# contenitori e accessori pensili

Contenitori pensili con involucro in alluminio anodizzato, ante in vetro acidato, ripiani interni in cristallo, caratterizzati da rigore formale e funzionalità operativa. La parete (divisoria e rivestimento muro) è attrezzabile con accessori pensili applicabili ai montanti: ripiani metallici e barre porta oggetti.

**suspended cabinets and accessories.** Functional suspended cabinets featuring formal elegance in anodized aluminium with frosted glass hinged doors and internal glass shelves. The wall (partition and wall cladding) can be equipped with suspended accessories applied to the mullions: metal shelves and mounting bars.

**meubles et accessoires suspendus.** Meubles suspendus à enveloppe en aluminium anodisé, portes à battant en verre dépoli, étagères internes en verre, caractérisés par la rigueur formelle et la fonctionnalité opérationnelle. La cloison (de séparation et le revêtement mural) peut recevoir des accessoires suspendus à appliquer sur les montants: étagères métalliques et barre porte-objets.

**häingeschränke und Hängezubehör.** Häingeschränke mit Hülle aus eloxiertem Aluminium, Flügeltüren aus geätzttem Glas, Innenborde aus Kristallglas, durch formale Strenge und volle Funktionalität gekennzeichnet. Die Wand (Trennwand und Wandverkleidung) kann mit Hängezubehörteilen ausgestattet werden, die an den Trägern angebracht werden: Metallborde und Schienen zur Ablage von Gegenständen.

**armarios y accesorios colgantes.** Armarios colgantes con caja de aluminio anodizado, puertas batientes de cristal ácido, estantes internos de cristal, caracterizados por su rigor formal y su funcionalidad operativa. La mampara (divisoria o revestimiento pared) puede ser equipada con accesorios colgantes aplicados en los montantes: estantes metálicos y barras porta-objetos.

**armários e acessorios suspensos.** Armários suspensos com invólucro em alumínio anodizado, folhas de batente em vidro acidado, prateleiras internas de vidro, caracterizados pelo rigor formal e pela funcionalidade operacional. A parede (divisória e forro de parede) pode ser equipada com acessórios suspensos aplicáveis nos montantes: prateleiras metálicas e barras porta-objectos.



**1 contenitore a parete** - wall cabinet - meuble sur cloison - Wandschrank - armario de pared - armário de parede

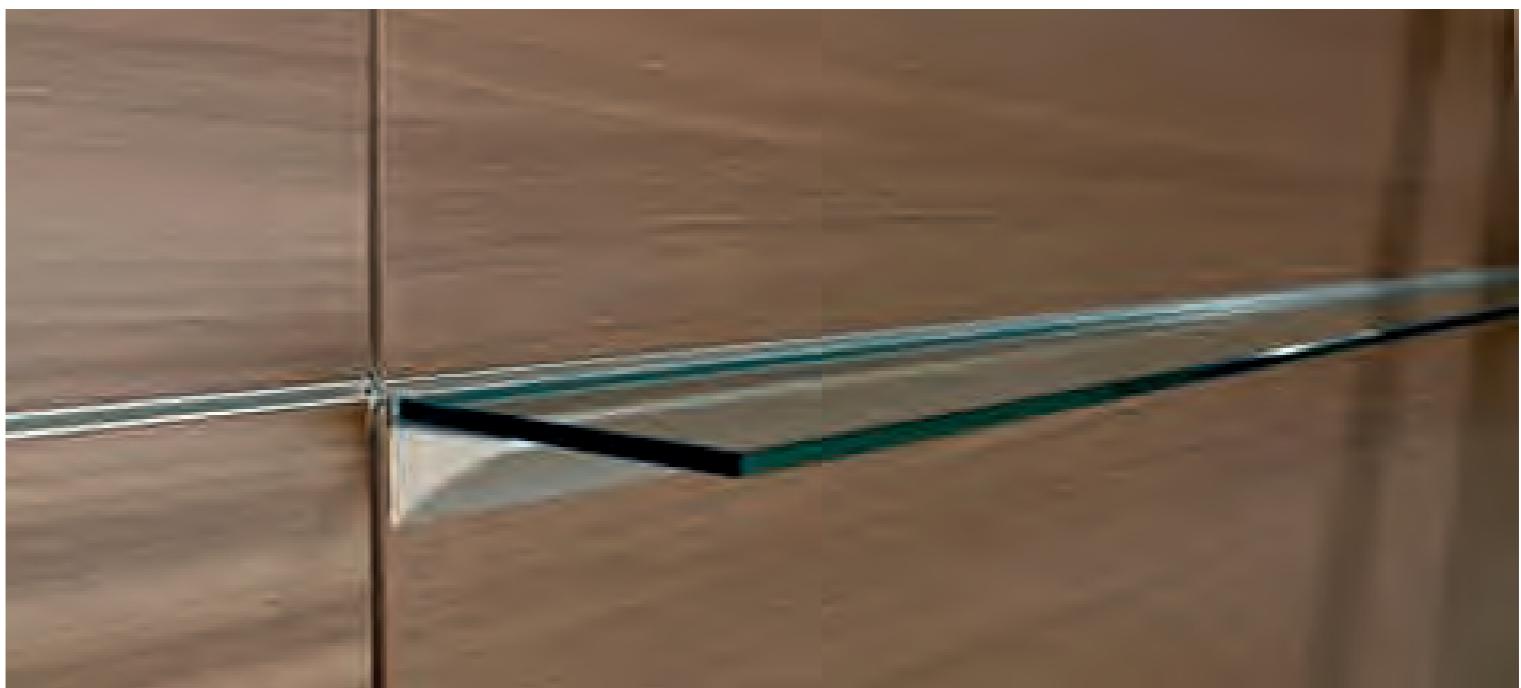
**2 ripiano metallico** - metal shelf - étagère métallique - Metallbord - estante metálico - prateleira metálica

**3 barra attrezzabile con vaschetta** - mounting bar with tray - barre porte-accessoires avec bac - Balken für Anbringung der Ablageschale

barra equipable con gaveta - barra equipável com suporte

# boiserie

Pannelli attrezzabili tipo boiserie, di elevata connotazione estetica, con guida orizzontale in alluminio per l'applicazione di accessori pensili: vaschette, mensole in cristallo, porta cd, attaccapanni. La funzione boiserie è realizzabile su uno o entrambi i fronti della parete.



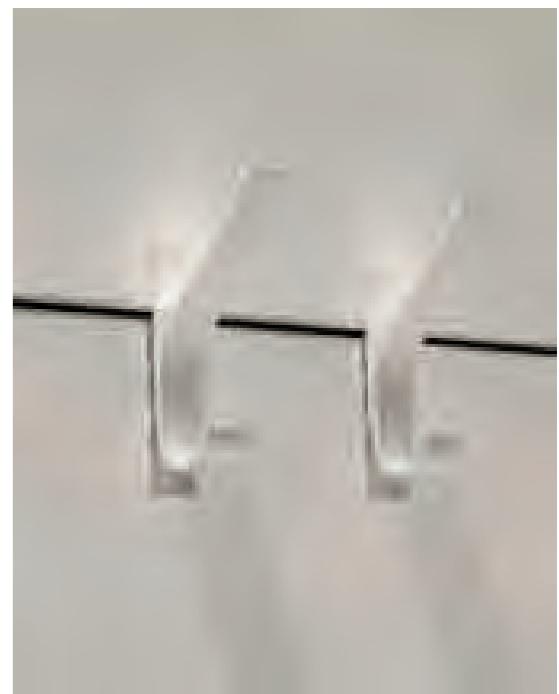
1



2



4



3



5

**slotted panels.** Extremely stylish slotted panels with horizontal guide in aluminium for hanging accessories: trays, glass shelves, CD racks, clothes hooks. The slotted panels can be mounted on one or both sides of the wall.

**boiserie.** Panneaux armoire-cloison type « boiserie », à fort impact esthétique, avec glissière horizontale en aluminium pour l'application d'accessoires suspendus : bacs, casiers, étagères en verre, porte Cd-Rom, porte-manteaux. La fonction boiserie est réalisable sur une ou sur les deux faces de la cloison.

**wandvertäfelungen.** Vertäfelungsplatten, die sich mit Zubehör ausstatten lassen, sich durch ein ästhetisches Aussehen kennzeichnen, mit horizontalen Führungen aus Aluminium zum Anbringen von Hängezubehörteilen: Ablageschalen, Kristallglasborde, CD-Träger, Kleiderhaken. Die Wand kann ein- oder beidseitig vertäfelt werden.

**boiserie.** Paneles equipables tipo boiserie, con gran valor estético y guía horizontal de aluminio para la aplicación de accesorios colgantes: gavetas, estantes de cristal, porta cd, percheros. La función boiserie se realiza en uno o ambos frentes de la mampara.

**boiseries.** Painéis equipáveis tipo boiserie, de elevada conotação estética, com guia horizontal de alumínio para a aplicação de acessórios suspensos: suportes, prateleiras de vidro, porta-cd, cabides. A função boiserie é realizável em uma ou ambas as frentes da parede.

**1 mensola in cristallo** - glass shelf - étagère en verre - Kristallglasbord - estante de cristal - prateleira de vidro

**2 vaschetta il alluminio** - aluminium tray - bac aluminium - Aluminiumschale - gaveta de alumínio - suporte de alumínio

**3 attaccapanni** - clothes hanger - porte-manteaux - Kleiderhaken - perchero - cabide

**4 - 5 porta cd** - cd rack - porte-cd - cd-Halter - porta cd - porta-cd

# evo**square**

Pareti monolastra, caratterizzate dalla luminosità del vetro e dalla linea elegante ed essenziale del profilo a sezione quadrangolare in alluminio anodizzato. I raccordi **evo**square**** consentono di realizzare una vasta gamma di configurazioni, per rispondere alle più svariate esigenze progettuali e di layout. La possibilità di congiungere le lastre al vivo, senza la necessità di applicare un profilo, esalta le caratteristiche di leggerezza e luminosità del vetro. I vetri possono essere personalizzati con serigrafie ad hoc. Le pareti **evo**square****, realizzate su misura, sono completamente integrabili al sistema di pareti bilastra **evo**executive**** ed **evo**work****.

Single-plate wall featuring the luminosity of glass and the elegant, uncluttered line created by the quadrangular section profile in anodized aluminium. **evo**square**** joints can be used to achieve a vast array of configurations able to suit a whole variety of planning requirements and layouts. The glass panes can also be joined without the profile, to achieve a lighter and even more luminous effect, and can be customized with screen-prints. Made to measure, **evo**square**** walls fully match the **evo**executive**** and **evo**work**** double panel wall systems.

Cloisons à simple-vitrage, caractérisées par la luminosité du verre, la ligne élégante et primordiale du profilé à section quadrangulaire en aluminium anodisé. Les raccords **evo**square**** permettent de réaliser une vaste gamme de configurations, pour satisfaire les exigences les plus variées de projets et d'aménagements. La possibilité d'unir les plaques bord à bord, sans devoir ajouter un profilé, exalte les caractéristiques de légèreté et de luminosité du verre. Les verres peuvent être personnalisés par des sérigraphies ad hoc. Les cloisons **evo**square****, réalisées sur mesure, sont entièrement intégrables au système de cloisons double-panneau **evo**executive**** et **evo**work****.

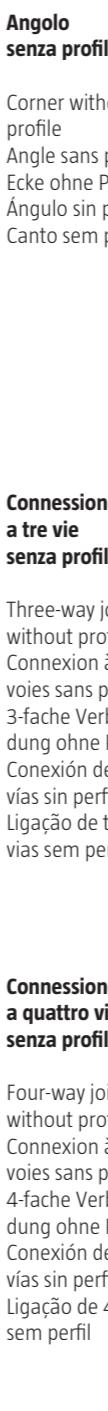
Einplattenwand, die sich durch die Helligkeit des Glases und die elegante und wesentliche Linie des Profils mit rechteckigem Querschnitt aus eloxiertem Aluminium auszeichnet. Die Anschlusselemente von **evo**square**** gestatten es, eine Vielzahl von Konfigurationen zu erhalten, um den unterschiedlichen Anforderungen der jeweiligen planerischen Gestaltungen und Raumbedingungen gerecht zu werden. Die Möglichkeit zur Verbindung der Glasscheiben ohne Benutzung eines Profils unterstreicht die Leichtigkeit und Helligkeit, die typisch für das Glas ist. Die Scheiben können auf Wunsch mit Siebdruckelementen individuell gestaltet werden. Die Wände **evo**square****, die nach Maß hergestellt werden, lassen sich vollkommen in die Doppelplattenwände **evo**executive**** und **evo**work**** integrieren.

Mamparas de una sola hoja, caracterizadas por la luminosidad del cristal y por la línea elegante y esencial del perfil con sección cuadrangular de aluminio anodizado. Los elementos de unión **evo**square**** permiten realizar una vasta gama de configuraciones, para responder a las más variadas exigencias proyectuales y de layout. La posibilidad de unir directamente las hojas, sin necesidad de aplicar perfiles, exalta las características de liviandad y luminosidad del cristal. Los cristales pueden ser personalizados con serigrafías ad hoc. Las mamparas **evo**square****, realizadas a medida, pueden ser totalmente integradas con el sistema de mampara de dos hojas **evo**executive**** y **evo**work****.

Paredes formadas por uma chapa, caracterizadas pela luminosidade do vidro e pela linha elegante e essencial do perfil de secção quadrangular em alumínio anodizado. As ligações **evo**square**** permitem obter uma vasta gama de configurações, para responder às mais variadas exigências de projecto e de layout. A possibilidade de unir as chapas de vidro, sem a necessidade de aplicar um perfil, exalta as características de leveza e luminosidade do vidro. Os vidros podem ser personalizados com serigrafias ad hoc. As paredes **evo**square****, realizadas sob medida, são completamente integráveis ao sistema de paredes formadas por duas chapas **evo**executive**** e **evo**work****.







**Giunzione senza profilo**

Joint without profile  
Jonction sans profilé  
Stoß ohne Profil  
Unión sin perfil  
Junção sem perfil

**Giunzione con profilo**

Joint with profile  
Jonction avec profilé  
Stoß mit Profil  
Unión con perfil  
Junção com perfil

**Angolo senza profilo**

Corner without profile  
Angle sans profilé  
Ecke ohne Profil  
Ángulo sin perfil  
Canto sem perfil

**Angolo con profilo**

Corner with profile  
Angle avec profilé  
Ecke mit Profil  
Ángulo con perfil  
Canto com perfil

**Connessione a tre vie senza profilo**

Three-way joint without profile  
Connexion à trois voies sans profilé  
3-fache Verbindung ohne Profil  
Conexión de tres vías sin perfil  
Ligaçao de três vias sem perfil

**Connessione a tre vie con profilo**

Three-way joint with profile  
Connexion à trois voies avec profilé  
3-fache Verbindung mit Profil  
Conexión de tres vías con perfil  
Ligaçao de três vias com perfil

**Connessione a quattro vie senza profilo**

Four-way joint without profile  
Connexion à 4 voies sans profilé  
4-fache Verbindung ohne Profil  
Conexión de 4 vías sin perfil  
Ligaçao de 4 vias sem perfil

**Connessione a quattro vie con profilo**

Four-way joint with profile  
Connexion à 4 voies avec profilé  
4-fache Verbindung mit Profil  
Conexión de 4 vías con perfil  
Ligaçao de 4 vias com perfil

# evotech

Pareti monolastra in cristallo trasparente, acidato e verniciato, con profili in alluminio anodizzato o verniciati in colore nickel, caratterizzate da un elegante profilo ad H di giunzione laterale dei moduli vetrati. I raccordi lineari, a 2 o 3 vie, ortogonali o ad angolo variabile, consentono di realizzare una molteplicità di configurazioni; i vetri sono personalizzabili con serigrafie ad hoc. Le pareti **evotech**, realizzate su misura, sono completamente integrabili al sistema di pareti bilastra **evoexecutive** ed **evowork**. Le proporzioni allungate del profilo garantiscono un ampio margine di regolazione in altezza.

Single panel walls made of clear, frosted or painted glass framed with anodized aluminium or nickel painted profiles. A featured elegant H-shaped profile joins the vertical edges of the glazed modules. The 2 or 3-way linear joints either square to each other or set at variable angles, are used to create a multitude of configurations, while the glass panes can be customized with screen prints. Made to measure, **evotech** walls fully integrate with the **evoexecutive** and **evowork** double plate wall systems. There is a generous height adjustment available thanks to the deepened proportion of the profile.

Cloisons à simple-vitrage transparent et peint, avec des profilés en aluminium anodisé ou peints couleur nickel, caractérisés par un élégant profilé de jonction latérale des modules vitrés en forme de « H ». Les raccords linéaires, à 2 ou 3 voies, orthogonaux ou à angle variable, permettent de réaliser une multitude de configurations; les verres sont personnalisables par des sérigraphies ad hoc. Les cloisons **evotech**, réalisées sur mesure, sont entièrement intégrables au système de cloisons double-panneau **evoexecutive** et **evowork**. Les proportions allongées du profilé garantissent une grande marge de réglage en hauteur.

Einzelplattenwände aus durchsichtigem, geätztem und lackiertem Kristallglas mit Profilen aus eloxiertem Aluminium oder in der Farbe Nickel lackiert, die sich durch ein elegantes H-Profil zur seitlichen Verbindung der verglasten Module eignen. Die geradlinigen 2- und 3-fache Verbindungen, sowohl orthogonal als auch mit variablem Winkel, gestatten es, eine Vielzahl von Konfigurationen zu realisieren. Die Scheiben lassen sich auf Wunsch mit Siebdruckelementen individuell gestalten. Die Wände **evotech**, die nach Maß hergestellt werden, lassen sich vollkommen in die Doppelplattenwände **evoexecutive** und **evowork** integrieren. Die schmalen und gestreckten Proportionen des Profils gewährleisten eine große Spielweite bei der Höheneinstellung.

Mamparas de una sola hoja de cristal transparente, ácido y pintado, con perfiles de aluminio anodizado o pintados de color níquel, caracterizadas por un elegante perfil en H de unión lateral de los módulos acristalados. Las uniones lineales, de 2 o 3 vías, ortogonales o con ángulo variable, permiten la realización de múltiples configuraciones; los cristales se pueden personalizar con serigrafías ad hoc. Las mamparas **evotech**, realizadas a medida, pueden ser totalmente integradas con el sistema de mampara de dos hojas **evoexecutive** y **evowork**. Las proporciones alargadas del perfil garantizan un amplio margen de regulación de la altura.

Paredes formadas por uma chapa de cristal transparente, acidado e pintado, com perfis de alumínio anodizado e pintados na cor níquel, caracterizadas por um elegante perfil em H de junção lateral dos módulos vidrados. As ligações lineares, de 2 ou 3 vias, ortogonais ou com ângulo variável, permitem realizar uma ampla gama de configurações; os vidros podem ser personalizados com serigrafias ad hoc. As paredes **evotech**, realizadas sob medida, são completamente integráveis ao sistema de paredes formadas por duas chapas **evoexecutive** e **evowork**. As proporções alongadas do perfil garantem uma ampla margem de regulação da altura.







Raccordo lineare

Linear connection  
Raccord linéaire  
Geradlinige  
Anschlüsse  
Junta lineal  
Uniõ linear



Raccordo a tre vie

Three-way connection  
Raccord à trois voies  
3-fache Verbindung  
Junta de tres vías  
Ligaçao de três vias



Raccordo a due vie

Two-way connection  
Raccord à deux voies  
2-fache Verbindung  
Junta de dos vías  
Ligaçao de dois vias



# evodoor

Ampia collezione di porte, completamente integrabile con le pareti bilastra e monolastra. Le molteplici tipologie (a battente, scorrevoli, bilastra e monolastra, con telaio in alluminio e senza telaio) sono caratterizzate da eleganti finiture, cerniere e maniglie dal design essenziale. Disponibili in una vasta gamma di materiali (ceramica, essenza, laminato, vetro verniciato, acidato, trasparente).

Comprehensive collection of doors that perfectly match the double plate and single pane walls. Many different types (swing, sliding, double pane and single-plate, with aluminium frames or frameless) featuring elegant finishes and stylish, hinges and handles. Available in a vast range of materials (ceramic, wood veneer, laminate, painted, frosted, clear glass).

Vaste collection de portes, totalement intégrables avec les cloisons double-panneau et simple-panneau. Les multiples typologies (à battant, coulissantes, à double-panneau et simple-panneau, avec cadre en aluminium ou sans cadre), sont caractérisées par d'élegantes finitions, charnières et poignées au design essentiel. Déclinable dans une vaste gamme de matériaux (céramique, essence, laminé, verre peint, dépoli, transparent).

Umfangreiche Kollektion von Türen, die sich umfassend in die Einzel- und Doppelplattenwände integrieren lassen. Die vielfältigen Türtypen (Flügeltür, Schiebetür, Einzel- oder Doppelplattenausführung, mit oder ohne Aluminiumrahmen) zeichnen sich durch elegante Ausführungen, Scharniere und Türgriffe mit wesentlichem Design aus. Sie sind in einer großen Auswahl von Materialien erhältlich (Keramik, Holz, Laminat, lackiertes, geätztes und durchsichtiges Glas).

Amplia colección de puertas, completamente integrables con las mamparas de una y dos hojas. Las múltiples tipologías (batientes, correderas, de una y dos hojas, con bastidor de aluminio y sin bastidor), se caracterizan por sus elegantes acabados y por las bisagras y las manillas con diseño esencial. Disponibles en una vasta gama de materiales (cerámica, madera preciada, laminado, cristal pintado, acidado y transparente).

Ampla colecção de portas, completamente integrável às paredes formadas por uma e duas chapas. Os vários tipos (de batente, de correr, formadas por uma ou duas chapas, com aro de alumínio e sem aro) são caracterizadas por elegantes acabamentos, dobradiças e puxadores com design essencial. Disponíveis numa ampla gama de materiais (cerâmica, madeira, laminado, vidro pintado, acidado, transparente).





82



83



84



85





88



89

# impianti e accessori evodoor

La famiglia **evo**door è completata da una vasta gamma di accessori, pensati per ottimizzare la funzionalità e l'integrabilità delle porte. Le pareti **evo**executive ed **evo**work permettono il passaggio continuo dei cavi sia in orizzontale che in verticale. Il modulo tecnico ispezionabile consente l'inserimento di interruttori e diverse funzioni opzionali. La trave superiore della parete divisoria free-standing può contenere cavi e ricevere lampade a luce diretta o indiretta.

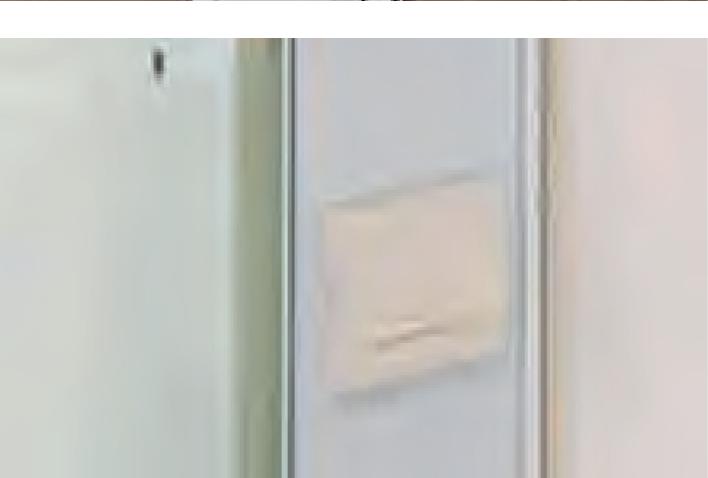
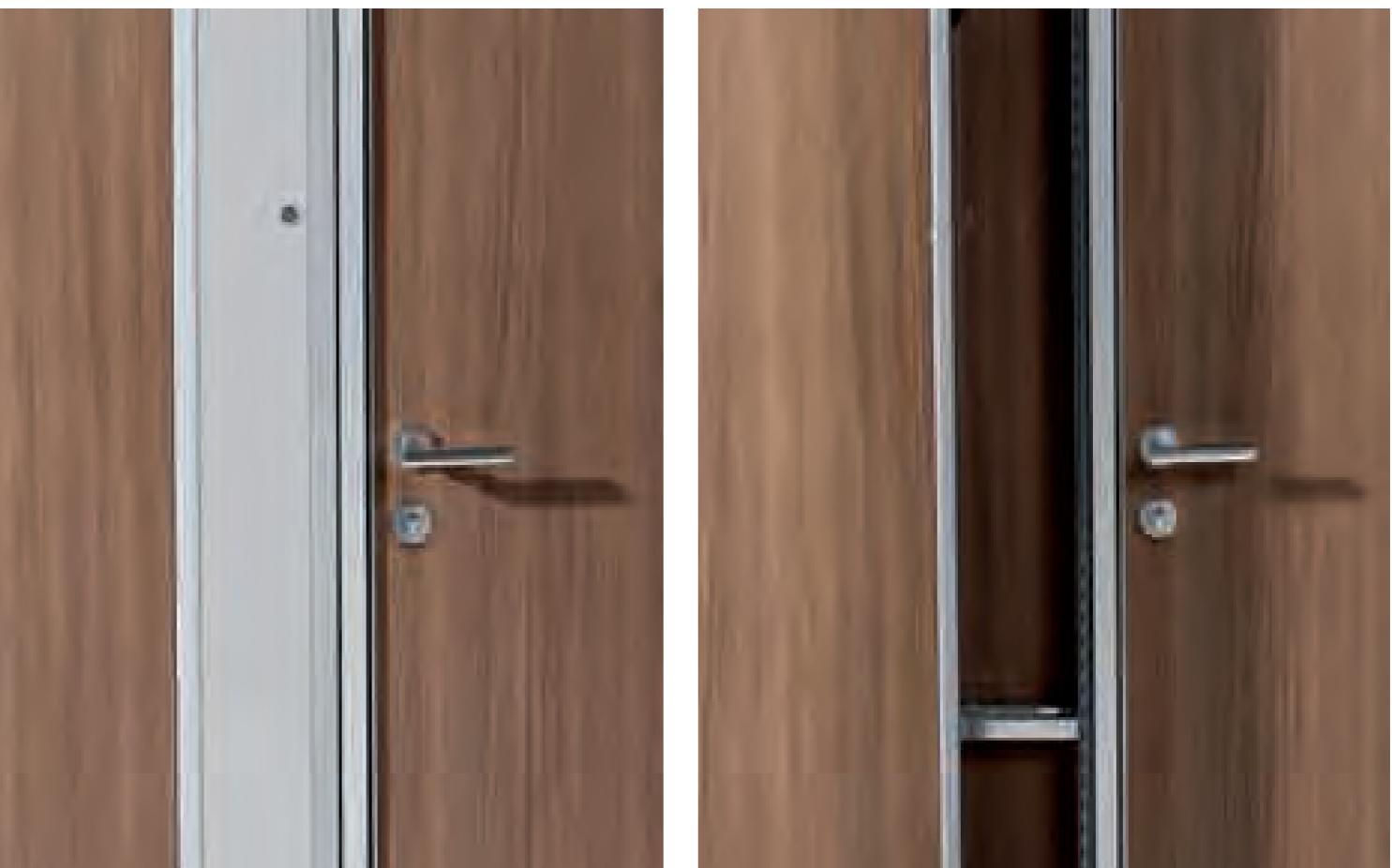
**evodoor accessories and wiring management.** The **evodoor** family comes complete with a vast range of accessories that allow the doors to fit into the various systems and make them even more functional. **evo**executive and **evo**work walls allow wiring to be routed both horizontally and vertically with ease. The technical module can be opened and can be fitted with switches and various optional featured functions. The upper beam of the free-standing partition wall can house wiring and be fitted with direct or indirect lighting.

**equipements et accessoires evodoor.** La famille **evodoor** est complétée par une vaste gamme d'accessoires, conçus pour optimiser la fonctionnalité et l'intégralité des portes. Les cloisons **evo**executive et **evo**work permettent le passage continu des câbles aussi bien à l'horizontale qu'à la verticale. Le module technique accessible pour les contrôles, permet d'insérer des interrupteurs et plusieurs fonctions optionnelles. La poutre supérieure de l'armoire-cloison free-standing peut contenir les câbles et recevoir des lampes à éclairage direct ou indirect.

**anlagen und zubehör evodoor.** Die Familie **evodoor** wird durch eine umfassende Auswahl von Zubehörteilen vervollständigt, die dazu bestimmt sind, die Funktionalität und Anpassungsfähigkeit der Türen zu optimieren. Die Wände **evo**executive und **evo**work gestatten es, sowohl in der Senkrechten als auch in der Waagerechten unterbrechungslos Kabel durchzuführen. Das technische Modul ist beschaubar und gestattet es, Schalter und verschiedene optionale Funktionen einzufügen. Der obere Balken der freistehenden Trennwand kann Kabel und Lampen zur direkten und indirekten Beleuchtung aufnehmen.

**instalaciones y accesorios evodoor.** La familia **evodoor** se completa con una vasta gama de accesorios, pensados para optimizar la funcionalidad y la integrabilidad de las puertas. Las mamparas **evo**executive y **evo**work permiten el pasaje continuo de los cables, en sentido horizontal y también vertical. El módulo técnico inspeccionable permite la incorporación de interruptores y diversas funciones opcionales. La vigueta superior de la mampara divisoria free-standing puede contener cables y acoger lámparas con luz directa o indirecta.

**sistemas e acessórios evodoor.** A família **evodoor** é complementada por uma vasta gama de acessórios, concebidos para optimizar a funcionalidade e a integrabilidade das portas. As paredes **evo**executive e **evo**work permitem a passagem contínua dos cabos quer na horizontal, quer na vertical. O módulo técnico inspecionável permite a instalação de interruptores e várias funções opcionais. A trave superior da parede divisória free-standing pode conter cabos e alojar lâmpadas de luz directa ou indirecta.



# evoexecutive/ewo-work/evo-square

## porte a battente con telaio in alluminio

swing doors with aluminium frame - porte à battant avec cadre aluminium - Flügeltür mit Aluminiumrahmen  
puerta batiente con bastidor de aluminio - portas de batente com aro em alumínio

**bilastra in ceramica**  
double-plate in ceramic  
double-panneau en céramique  
Doppelplattensystem aus Keramik  
de dos hojas de cerámica  
duas chapas de cerâmica



**bianco executive**   **nero**  
executive white   black  
blanc executive   noir  
weiss executive   schwarz  
blanco executive   negro  
branco executive   preto

**decorazione bianca**   **decorazione nera**  
white pattern   black pattern  
décoration blanc   décoration noir  
Dekoration weiss   Dekoration schwarz  
decoración blanca   decoración negra  
decoração branca   decoração petra

**bilastra in vetro**  
double-plate in glass  
double-vitrage  
Doppelplattensystem aus Glas  
de dos hojas de cristal  
duas chapas de vidro



**bianco executive**   **nero**  
executive white   black  
blanc executive   noir  
weiss executive   schwarz  
blanco executive   negro  
branco executive   preto

**vetro trasparente**   **acidato**  
transparent glass   frosted glass  
verre transparent   verre dépoli  
Glas transparent   geätztes glas  
cristal transparente   cristal acidado  
vidro transparente   vidro acidado

**monolastra in vetro**  
single-plate in glass  
simple-vitrage  
Einplattensystem aus Glas  
de una hoja de cristal  
uma chapa de vidro



**vetro trasparente**   **acidato**  
transparent glass   frosted glass  
verre transparent   verre dépoli  
Glas transparent   geätztes glas  
cristal transparente   cristal acidado  
vidro transparente   vidro acidado

**tamburata in laminato**  
panelled in laminate  
panneau âme alvéolaire stratifié  
Verbundtür aus Laminat  
chapada con melamina  
painel de alma alveolada  
em laminado



**acero**   **noce walnut**  
maple   walnut  
éable   noyer  
ahorn   nuss  
arce   nogal  
bôrdo   nogueira

**rovere**   **texture white**  
loak   texture white  
chêne   texture white  
eiche   texture white  
robe   texture white  
carvalho   texture white

**bianco caldo**   **bianco narciso**  
pearl   narcissus white  
perle   blanc narcisse  
perl   weiß narzisse  
perla   blanco narciso  
pérola   branco narciso

**argento**   **grigio cenere**  
silver   light grey  
argent   gris clair  
silber   asch grau  
plata   gris cenizas  
prata   cinzento claro

**tamburata in essenza**  
panelled in wood  
panneau âme alvéolaire placage bois  
Verbundtür aus Holz  
chapada con madera  
painel de alma alveolada  
em madeira



**noce**   **wengè**  
walnut   wengè  
noyer   wengè  
nussbaum   wengè  
nogal   wengè  
nogueira   wengè

**vetro trasparente**   **acidato**  
transparent glass   frosted glass  
verre transparent   verre dépoli  
Glas transparent   geätztes glas  
cristal transparente   cristal acidado  
vidro transparente   vidro acidado

**rovere**   **texture white**  
loak   texture white  
chêne   texture white  
eiche   texture white  
robe   texture white  
carvalho   texture white

**(\*) disponibile anche con maniglione antipanico**  
Available with anti-panic bar  
Disponible avec barre anti-panique  
Erhältlich mit Panikbeschlag  
Disponibile con barra antipánico  
Disponível com barra anti-pânico

## porte a battente senza telaio in alluminio

swing doors without aluminium frame - porte à battant sans cadre aluminium  
Flügeltür ohne Aluminiumrahmen- puerta batiente sin bastidor de aluminio  
portas de batente sem aro em alumínio

**monolastra in vetro (\*)**  
single-plate in glass  
simple-vitrage  
Einplattensystem aus Glas  
de una hoja de cristal  
uma chapa de vidro



**vetro trasparente**   **acidato**  
transparent glass   frosted glass  
verre transparent   verre dépoli  
Glas transparent   geätztes glas  
cristal transparente   cristal acidado  
vidro transparente   vidro acidado

**acero**   **noce walnut**  
maple   walnut  
éable   noyer  
ahorn   nuss  
arce   nogal  
bôrdo   nogueira

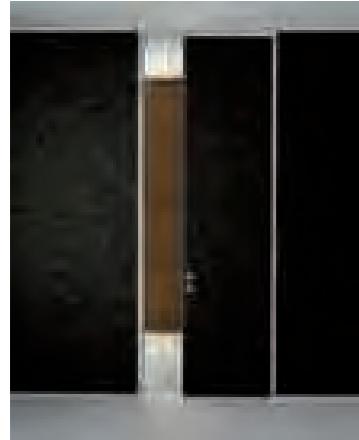
**bianco caldo**   **bianco narciso**  
pearl   narcissus white  
perle   blanc narcisse  
perl   weiß narzisse  
perla   blanco narciso  
pérola   branco narciso

**argento**   **grigio cenere**  
silver   light grey  
argent   gris clair  
silber   asch grau  
plata   gris cenizas  
prata   cinzento claro

## porte scorrevoli semplici e doppie con telaio in alluminio

single and double sliding glazed doors with aluminium frame - portes coulissantes simples et doubles avec cadre aluminium - Einfache und doppelte Schiebetüren mit Aluminiumrahmen - puertas correderas simples y dobles con bastidor de aluminio - portas de correr simples e duplas com aro de alumínio

**bilastra in ceramica**  
double-plate in ceramic  
double-panneau en céramique  
Doppelplattensystem aus Keramik  
de dos hojas de cerámica  
duas chapas de cerâmica



**bianco executive**    **nero**  
executive white    black  
blanc executive    noir  
weiss executive    schwarz  
blanco executive    negro  
branco executive    preto

**decorazione bianca**    **decorazione nera**  
white pattern    black pattern  
décoration blanc    décoration noir  
Dekoration weiss    Dekoration schwarz  
decoración blanca    decoración negra  
decoração branca    decoração petra

**bilastra in vetro**  
double-plate in glass  
double-vitrage  
Doppelplattensystem aus Glas  
de dos hojas de cristal  
duas chapas de vidro



**bianco executive**    **nero**  
executive white    black  
blanc executive    noir  
weiss executive    schwarz  
blanco executive    negro  
branco executive    preto

**vetro trasparente**    **acidato**  
transparent glass    frosted glass  
verre transparent    verre dépoli  
Glas transparent    geätztes glas  
cristal transparente    cristal acidado  
vidro transparente    vidro acidado

**monolastra in vetro**  
single-plate in glass  
simple-vitrage  
Einplattensystem aus Glas  
de una hoja de cristal  
uma chapa de vidro



**bianco executive**    **nero**  
executive white    black  
blanc executive    noir  
weiss executive    schwarz  
blanco executive    negro  
branco executive    preto

**vetro trasparente**    **acidato**  
transparent glass    frosted glass  
verre transparent    verre dépoli  
Glas transparent    geätztes glas  
cristal transparente    cristal acidado  
vidro transparente    vidro acidado

**tamburata in laminato**  
panelled in laminate  
panneau âme alvéolaire stratifié  
Verbundtür aus Laminat  
chapada con melamina  
painel de alma alveolada  
em laminado



**acero**    **noce walnut**  
maple    walnut  
éable    noyer  
ahorn    nuß  
arce    nogal  
bôrdo    nogueira

**rovere**    **texture white**  
loak    texture white  
chêne    texture white  
eiche    texture white  
robe    texture white  
carvalho    texture white

**porta doppia**  
double door  
porte doble  
Doppelte Tür  
puerta doble  
porta dupla



**disponibile per tutti i modelli**  
available for every model  
disponible pour tous les modèles  
Jedes Modell erhältlich  
disponible para todos los modelos  
disponível para todos os modelos

**tamburata in essenza**  
panelled in wood  
panneau âme alvéolaire placage bois  
Verbundtür aus Holz  
chapada con madera  
painel de alma alveolada  
em madeira



**noce**    **wengè**  
walnut    wengè  
noyer    wengè  
nussbaum    wengè  
nogal    wengè  
nogueira    wengè

**rovere**    **texture white**  
loak    texture white  
chêne    texture white  
eiche    texture white  
robe    texture white  
carvalho    texture white

**bianco caldo**    **bianco narciso**  
pearl    narcissus white  
perle    blanc narcisse  
perl    weiß narzisse  
perla    blanco narciso  
pérola    branco narciso

**argento**    **grigio cenere**  
silver    light grey  
argent    gris clair  
silber    asch grau  
plata    gris cenizas  
prata    cinzento claro

## porte scorrevoli semplici e doppie senza telaio in alluminio

single and double sliding glazed doors without aluminium frame - portes coulissantes simples et doubles sans cadre aluminium - Einfache und doppelte Schiebetüren ohne Aluminiumrahmen - puertas correderas simples y dobles sin bastidor de aluminio - portas de correr simples e duplas sem aro de alumínio

**tamburata in laminato con bordo in abs**  
panelled in laminate with abs edge  
panneau âme alvéolaire en stratifié, chant en abs  
Verbundtür aus Laminat mit ABS-Umleimer  
chapada con melamina con borde de abs  
painel de alma alveolada com borda de abs



**acero**    **noce walnut**  
maple    walnut  
éable    noyer  
ahorn    nuß  
arce    nogal  
bôrdo    nogueira

**rovere**    **texture white**  
loak    texture white  
chêne    texture white  
eiche    texture white  
robe    texture white  
carvalho    texture white

**bianco caldo**    **bianco narciso**  
pearl    narcissus white  
perle    blanc narcisse  
perl    weiß narzisse  
perla    blanco narciso  
pérola    branco narciso

**argento**    **grigio cenere**  
silver    light grey  
argent    gris clair  
silber    asch grau  
plata    gris cenizas  
prata    cinzento claro

**porte a battente senza telaio in alluminio**

swing doors without aluminium frame - porte à battant sans cadre aluminium - Flügeltür ohne Aluminiumrahmen - puerta batiente sin bastidor de aluminio - portas de batente sem aro em alumínio

**monolastra in vetro**

single-plate in glass  
simple-vitrage  
Einplattensystem aus Glas  
de una hoja de cristal  
uma chapa de vidro



**vetro trasparente**  
transparent glass  
verre transparent  
Glas transparent  
cristal transparente  
vidro transparente

**tamburata in laminato con bordo in abs**

panelled in laminate with abs edge  
panneau âme alvéolaire en stratifié, chant en abs  
Verbundtür aus Laminat  
mit ABS-Umleimer  
chapada con melamina con borde de abs  
painel de alma alveolada com borda de abs



**acido**  
frosted glass  
verre dépoli  
geätztes glas  
cristal acidado  
vidro acidado

**acer**  
maple  
érable  
ahorn  
arce  
bôrdo

**noce walnut**  
walnut  
noyer  
nuss  
nogal  
nogueira

**rovere**  
loak  
chêne  
eiche  
roble  
carvalho

**texture white**  
texture white  
texture white  
texture white  
texture white  
texture white

**bianco caldo**  
pearl  
perle  
perl  
perla  
pérola

**bianco narciso**  
narcissus white  
blanc narcisse  
weiß narcisse  
blanco narciso  
branco narciso

**argento**  
silver  
argent  
silber  
plata  
prata

**grigio cenere**  
light grey  
gris clair  
asch grau  
gris cenizas  
cinzento claro

**porte scorrevoli semplici e doppie senza telaio in alluminio**

single and double sliding glazed doors without aluminium frame - portes coulissantes simples et doubles sans cadre aluminium - Einfache und doppelte Schiebetüren ohne Aluminiumrahmen - puertas correderas simples y dobles sin bastidor de aluminio - portas de correr simples e duplas sem aro de alumínio

**monolastra in vetro**

single-plate in glass  
simple-vitrage  
Einplattensystem aus Glas  
de una hoja de cristal  
uma chapa de vidro



**vetro trasparente**  
transparent glass  
verre transparent  
Glas transparent  
cristal transparente  
vidro transparente

# misure e modulazione

La grande varietà di elementi di base consente di realizzare una molteplicità di combinazioni, in grado di soddisfare efficacemente le più svariate esigenze progettuali. Inoltre, utilizzando il sistema **evoexecutive**, **evosquare** ed **evotech**, è possibile, previo rilievo delle misure nel cantiere, modularle le pareti su misura. Per una gestione più rapida del processo, il sistema **eowork** permette di adattarsi direttamente alle misure del cantiere mediante una fascia di aggiustaggio.

**sizes and variations.** The wide variety of basic elements allows a multitude of combinations to be created and can satisfy the most intricate design requirements. After site measurements have been taken, the **evoexecutive**, **evosquare** and **evotech** walls systems are tailor-made. For rapid installation, the **eowork** system can be adapted to size on site thanks to an adjuster strip.

**mesures et adaptation.** La grande variété d'éléments de base permet de réaliser une multitude de combinaisons, en mesure de satisfaire efficacement les exigences de projets les plus variés. En outre, en utilisant le système **evoexecutive**, **evosquare** et **evotech**, il est possible après relevé des mesures sur chantier, d'adapter les cloisons au fur et à mesure. Pour une gestion plus rapide du procédé, le système **eowork** permet de s'adapter directement aux mesures du chantier par une bande d'ajustage.

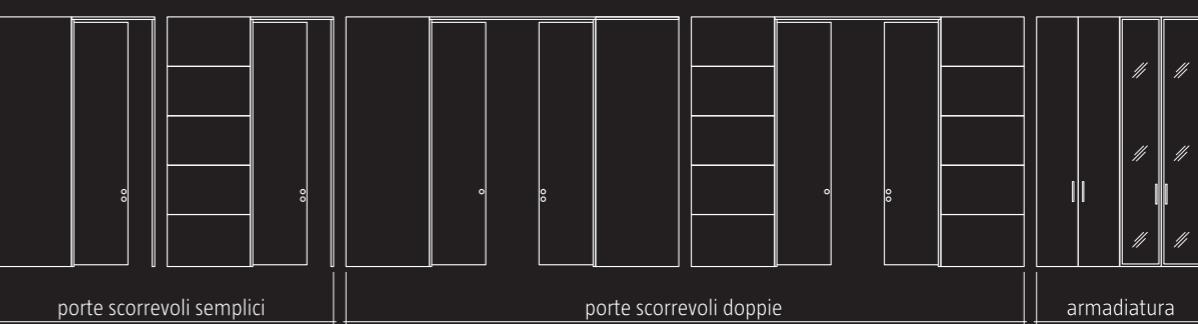
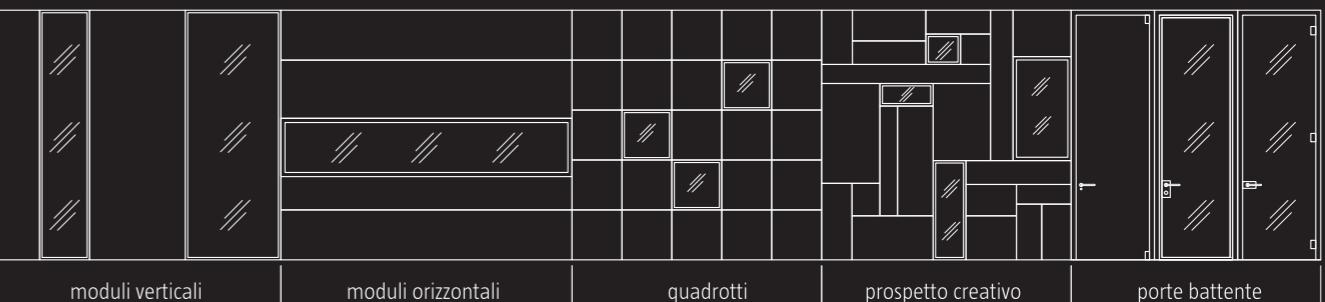
**abmessungen und modulation.** Die große Varietät der Basiselemente gestattet es, eine Vielzahl von Kombinationen zu erhalten, die in der Lage ist, den unterschiedlichsten planerischen Erfordernissen gerecht zu werden. Bei Benutzung des Systems **evoexecutive**, **evo-square** und **evotech** ist es außerdem möglich, nach der Durchführung der Messungen auf der Baustelle nach Maß angefertigte Wände zu erstellen. Für eine schnellere Abwicklung des Prozesses gestattet es das System **eowork**, die Wände mittels Ausgleichstreifens direkt auf der Baustelle an die vorliegenden Abmessungen anzupassen.

**medidas y modulación.** La gran variedad de elementos básicos permite realizar múltiples combinaciones, capaces de satisfacer las más variadas exigencias proyectuales. Además, utilizando el sistema **evoexecutive**, **evosquare** y **evotech**, es posible, previa medición en la obra, adaptar las mamparas a medida. Para una gestión más veloz del proceso, el sistema **eowork** permite adaptarse directamente a las dimensiones de la obra mediante un elemento de adaptación.

**medidas e modulação.** A grande variedade de elementos de base permite realizar um grande número de combinações, capazes de satisfazer eficazmente as mais variadas exigências de projeto. Para além disso, utilizando os sistemas **evoexecutive**, **evosquare** e **evotech**, é possível, tomando previamente as medidas no local, modular as paredes sob medida. Para gestão mais rápida do processo, o sistema **eowork** pode ser adaptado directamente às medidas do local de instalação mediante uma faixa de ajuste.

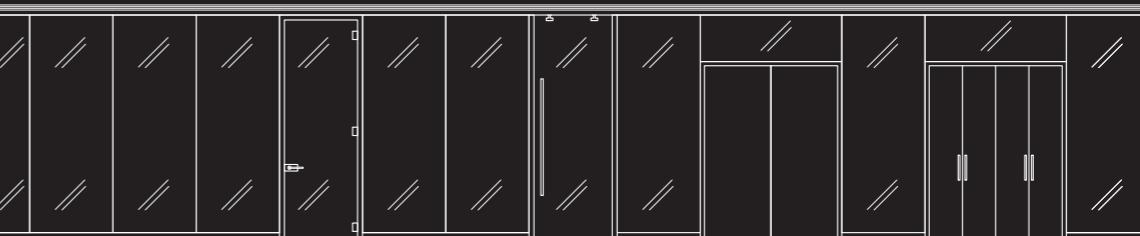
## evoexecutive

**su misura - custom made - sur mesure - nach maß - a medida - sob medida**



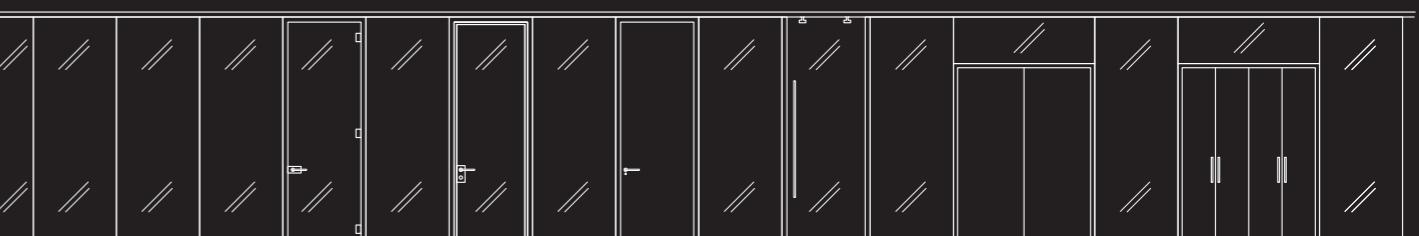
## evotech

**su misura - custom made - sur mesure - nach maß - a medida - sob medida**



## evosquare

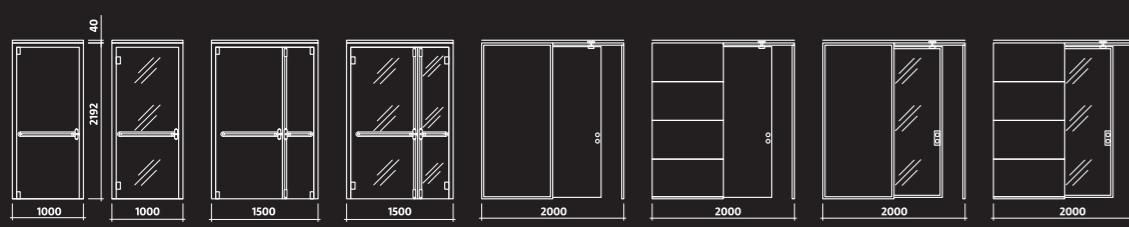
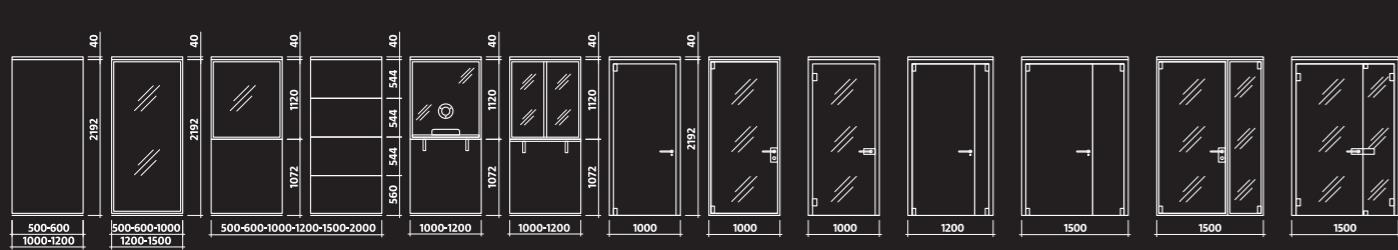
**su misura - custom made - sur mesure - nach maß - a medida - sob medida**



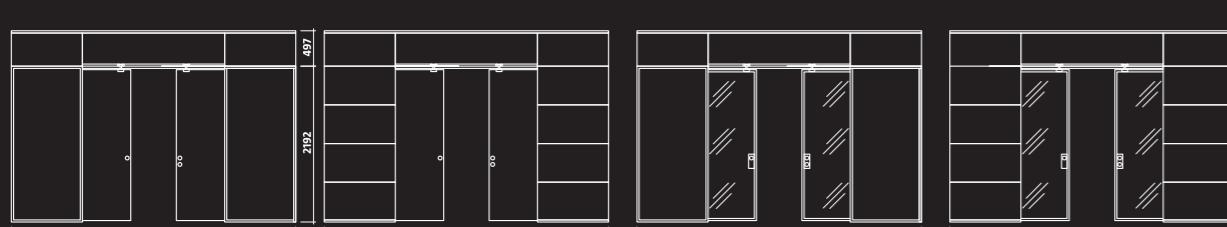
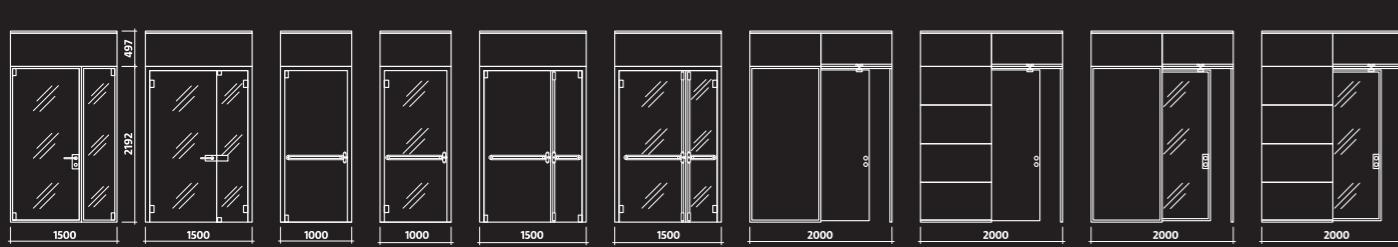
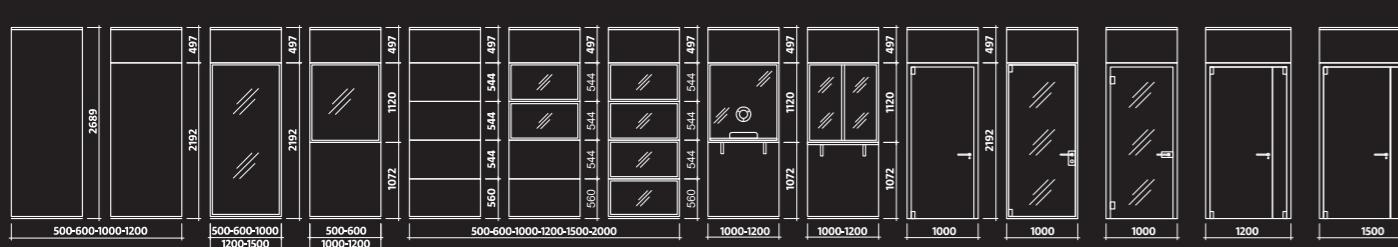
evo**work**

**parete divisoria** - partition wall - cloison  
trennwand - mampara divisoria - parede divisória

**H fissa (2232 mm)**



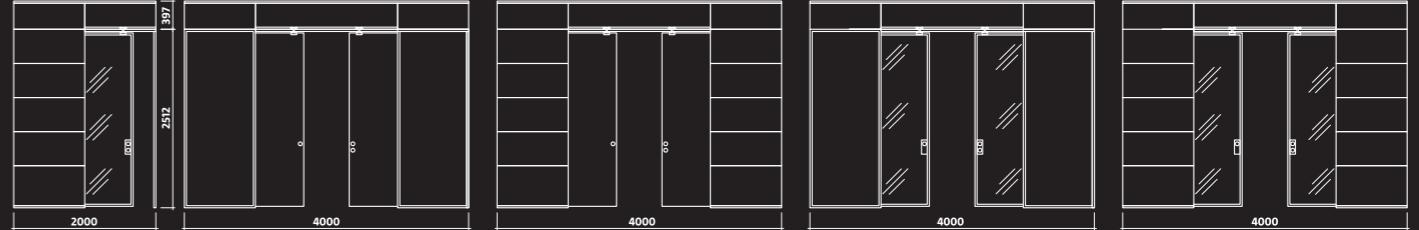
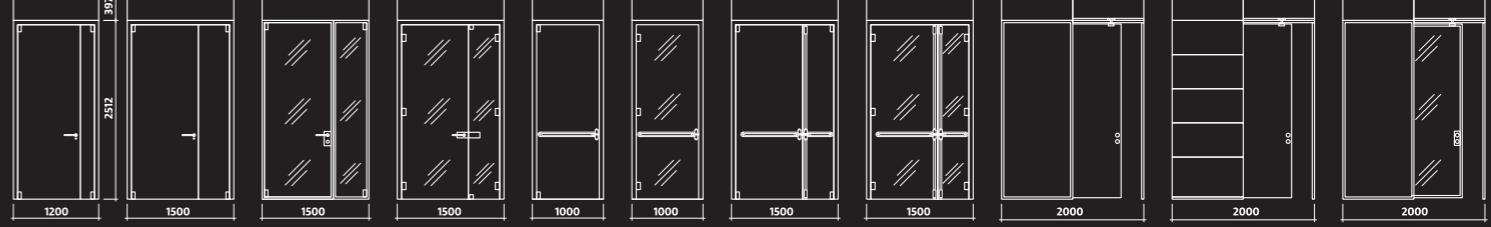
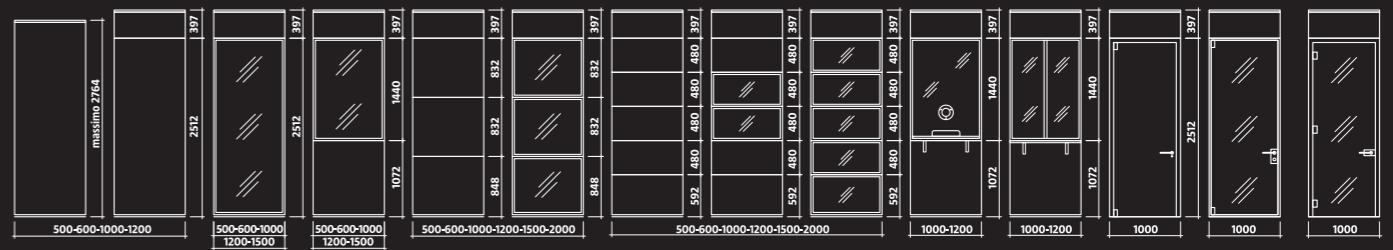
**H 1 (2350 - 2689 mm)**



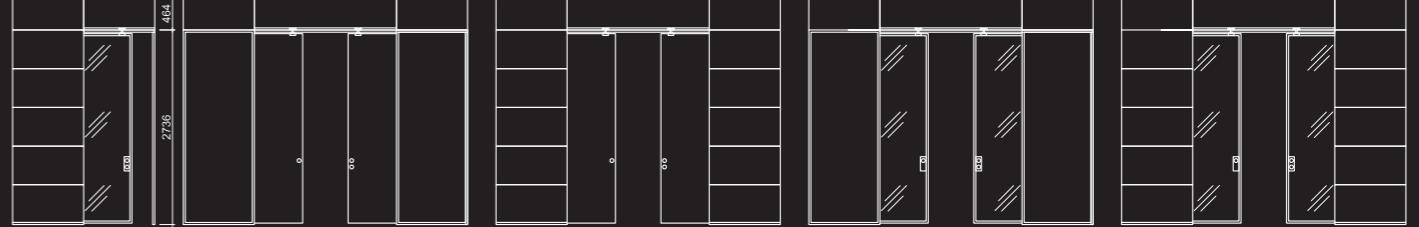
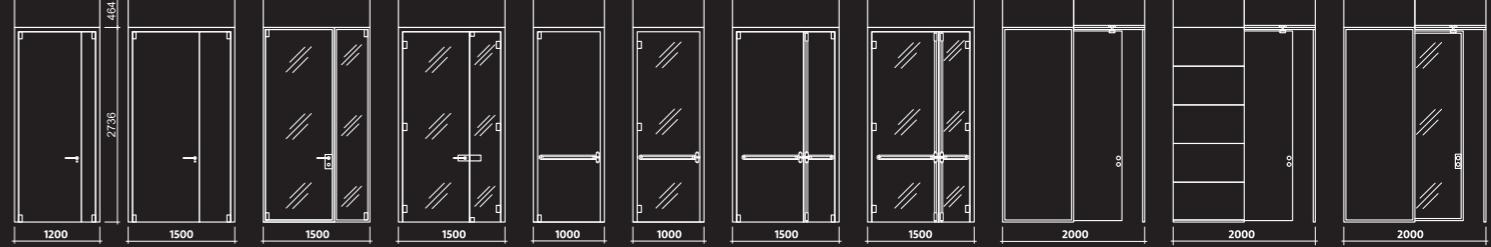
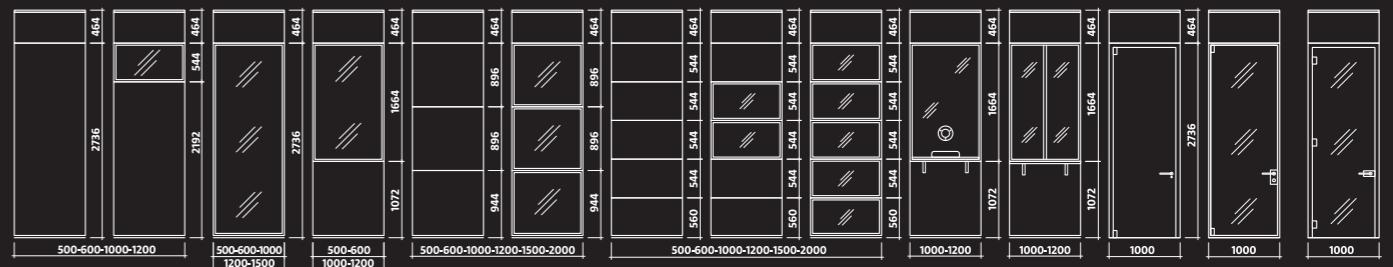
evo**work**

**parete divisoria** - partition wall - cloison  
trennwand - mampara divisoria - parede divisória

**H2 (2690 - 2909 mm)**

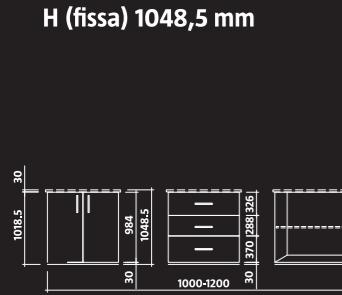


**H3 (2910 - 3200 mm)**



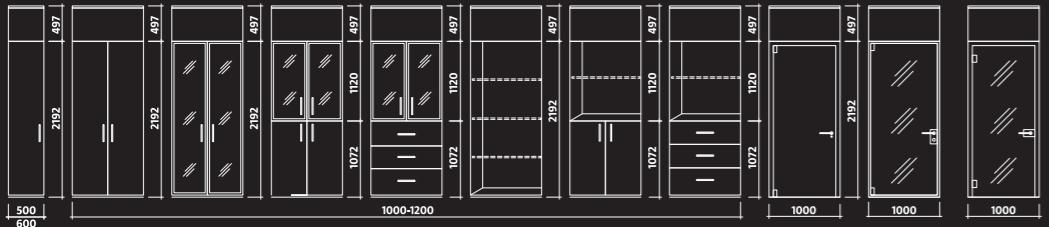
evo**work**

**parete attrezzata - storage wall - armoire cloison  
schrankwand - mampara armariada - pared de armario**

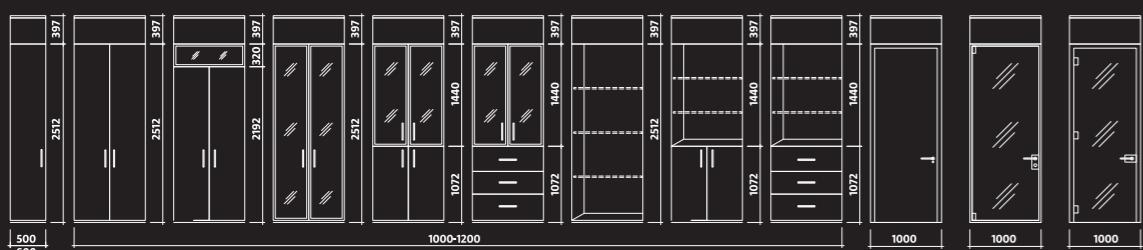


H (fissa) 1048,5 mm

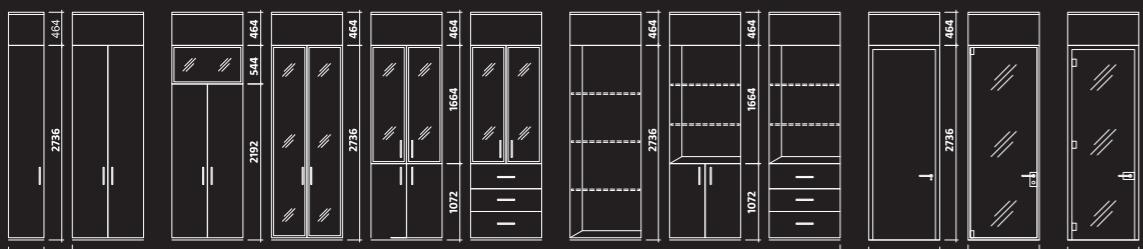
H1 (2350 - 2689 mm)



H2 (2690 - 2909 mm)



H 3 (2910 - 3200 mm)

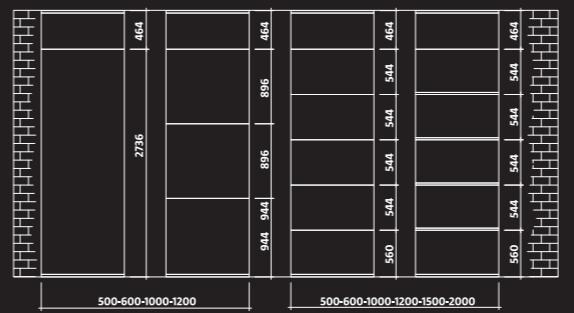


evo**work**

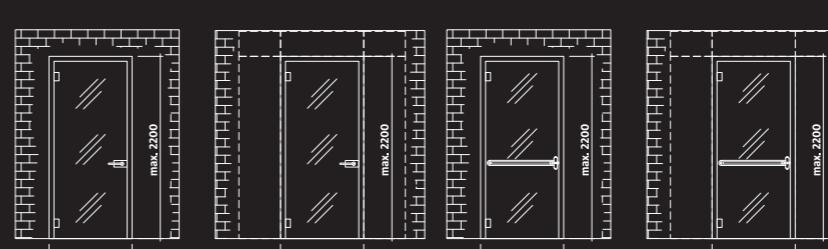
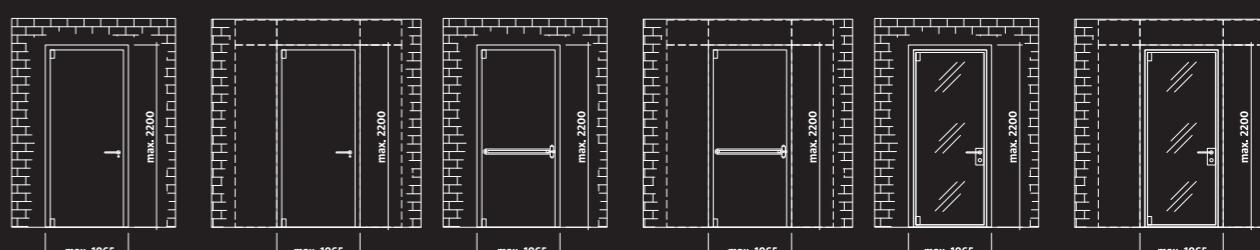
H1 (2350 - 2689 mm)



H3 (2910 - 3200 mm)

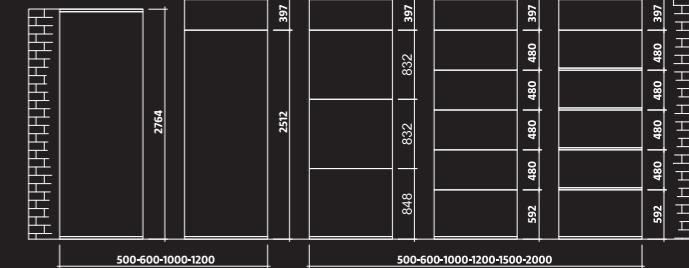


porte a muro e su rivestimento muro



**rivestimento muro - wall cladding - revêtement mural  
wandverkleidung - revestimiento pared - forro de pared**

H2 (2690 - 2909 mm)



# finiture e colori

Il catalogo delle finiture **evo**system, un'ampia selezione di materiali ad elevato standard qualitativo, offre al progettista un ampio spettro di suggestioni cromatiche, tattili e materiche, in grado di connotare gli ambienti, con coerenza e creatività, dallo spazio più operativo e quotidiano fino agli spazi direzionali di alto profilo.

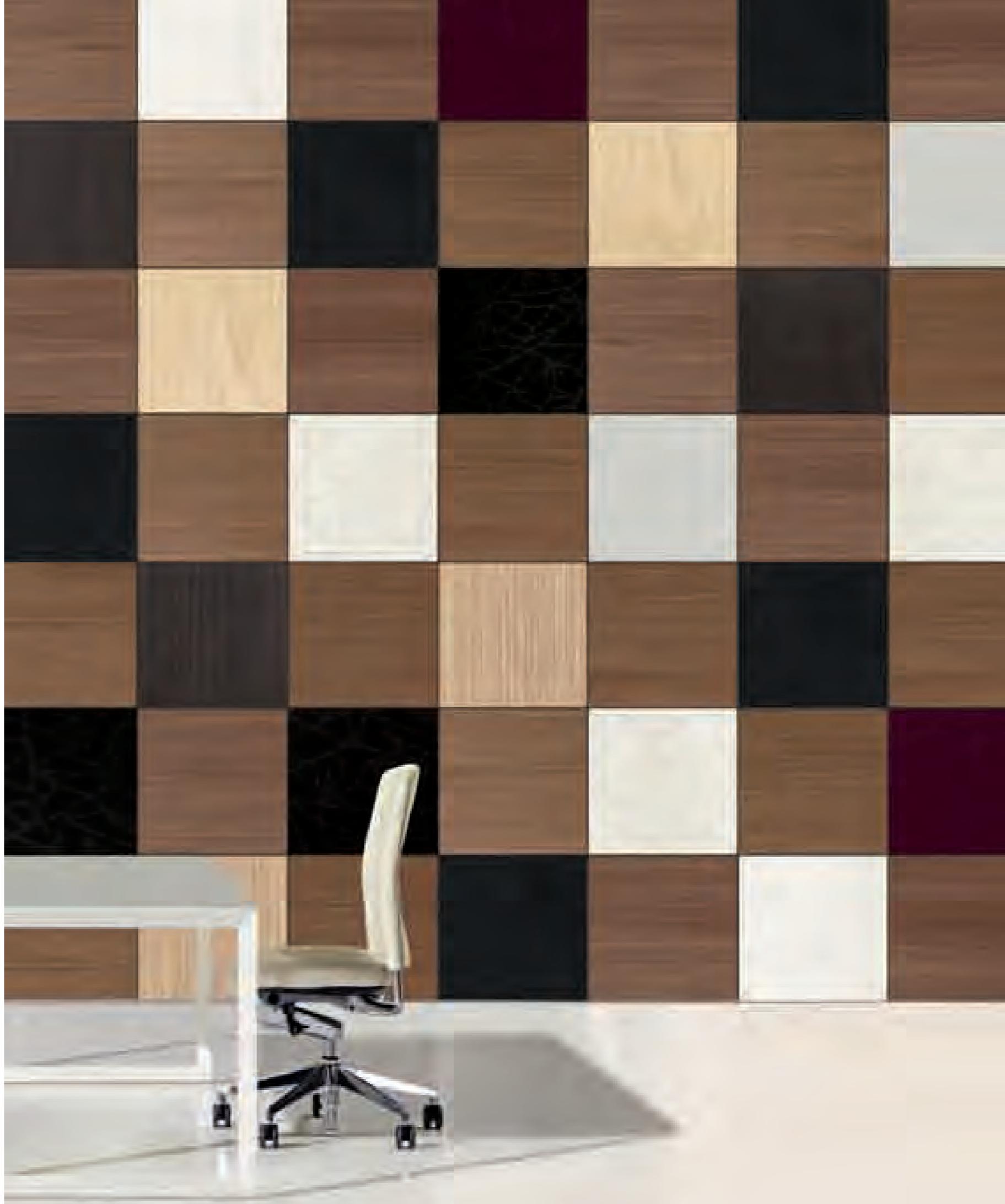
**finishes and colours.** **evo**system's array of finishes plus a wide selection of high quality materials provide the interior designer with a vast range of chromatic, tactile and textural effects that characterize the office environment with creative flair, from plain day to day workplaces through to high profile top executive offices.

**finitions et couleurs.** Le catalogue des finitions **evo**system : une grande sélection de matériaux de qualité haut de gamme qui offre au projeteur un vaste éventail de suggestions chromatiques, tactiles et structurelle, en mesure de caractériser les espaces, avec cohérence et créativité, du bureau opérationnel et quotidien jusqu'aux espaces de direction de grand prestige.

**ausführungen und farben.** Der Katalog der Ausführungen **evo**system, eine reichhaltige Auswahl von Materialien mit hohem Qualitätsstandard, bietet dem Planer ein umfassendes Spektrum von Lösungen mit chromatischen, taktilen und materiellen Optionen, die in der Lage sind, den Räumen ein kohärentes und kreatives Aussehen zu verleihen, von den normalen, täglich benutzen Büros bis zu denen mit hohem Profil der Chefetage.

**acabados y colores.** El catálogo de los acabados **evo**system, una amplia selección de materiales de elevado nivel cualitativo, ofrece al diseñador grandes posibilidades de selección dentro del espectro cromático, táctil y de los materiales, permitiendo de este modo la connotación de los ambientes con coherencia y creatividad, ya sea para los ambientes más funcionales y cotidianos, como también para los ambientes direcionales de alto nivel.

**acabamentos e cores.** O catálogo dos acabamentos **evo**system, uma ampla seleção de materiais de elevado padrão qualitativo, oferece ao projectista um amplo espectro de sugestões cromáticas, tátteis e matéricas, capazes de conotar os ambientes com coerência e criatividade, desde o mais operacional e quotidiano até aos espaços direcionais de alto perfil.



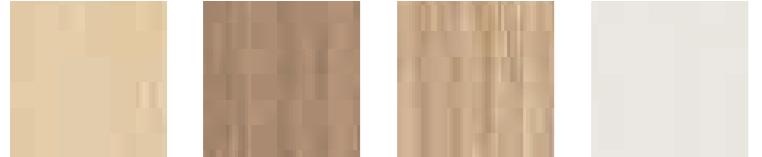
## evoexecutive

**ceramica** - ceramic - céramique  
keramik - cerámica - cerâmica



<b>bianco executive</b> executive white blanc executive weiss exekutive blanco executive branco executive	<b>nero</b> black noir schwarz negro preto	<b>decorazione bianca</b> white pattern décoration blanc Dekoration weiss decoración blanca decoração branca	<b>decorazione nera</b> black pattern décoration noir Dekoration schwarz decoración negra decoração petra
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**nobilato** - melamine finish - mélaminé - melaminveredelteplatten  
acabado melamínico - rivestimento melanímico



<b>acero</b> maple érable ahorn arce bôrdo	<b>noce walnut</b> walnut noyer nuss nogal nogueira	<b>rovere</b> loak chêne nuss nogal nogueira	<b>texture white</b> texture white texture white texture white texture white texture white
-----------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------------------------------

**vetro** - glass - verre  
Glas - cristal - vidro



<b>trasparente</b> clear glass verre transparent glas transparent cristal transparente vidro transparente	<b>acidato</b> frosted glass verre dépoli geätztes glas cristal acidado vidro acidado
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------

**vetro verniciato** - painted glass - verre peint Glas  
- cristal barnizado - vidro pintado



<b>bianco executive</b> executive white blanc executive weiss exekutive blanco executive branco executive	<b>nero</b> black noir schwarz negro preto	<b>alluminio anodizzato</b> anodized aluminium aluminium anodisé Eloxiertem Aluminium aluminio anodizado alumínio anodizado
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

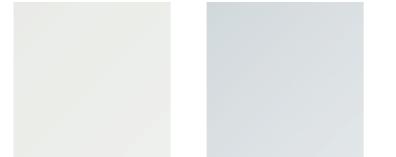
## evowork

**nobilato** - melamine finish - mélaminé - melaminveredelteplatten  
acabado melamínico - rivestimento melanímico



<b>acero</b> maple érable ahorn arce bôrdo	<b>noce walnut</b> walnut noyer nuss nogal nogueira	<b>rovere</b> loak chêne nuss nogal nogueira	<b>texture white</b> texture white texture white texture white texture white
-----------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------

**vetro** - glass - verre  
Glas - cristal - vidro



<b>trasparente</b> clear glass verre transparent glas transparent cristal transparente vidro transparente	<b>acidato</b> frosted glass verre dépoli geätztes glas cristal acidado vidro acidado
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------

**struttura** - structures - structures  
strukturen - estructuras - estruturas



<b>alluminio anodizzato</b> anodized aluminium aluminium anodisé Eloxiertem Aluminium aluminio anodizado alumínio anodizado
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

## evosquare/evotech

**vetro** - glass - verre  
Glas - cristal - vidro



<b>trasparente</b> clear glass verre transparent glas transparent cristal transparente vidro transparente	<b>acidato</b> frosted glass verre dépoli geätztes glas cristal acidado vidro acidado
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------

**struttura** - structures - structures  
strukturen - estructuras - estruturas



<b>nickel (*)</b> nickel (*) nickel (*) nickel (*) nickel (*)	<b>alluminio anodizzato</b> anodized aluminium aluminium anodisé Eloxiertem Aluminium aluminio anodizado alumínio anodizado
---------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

(\*) solo evotech - just evotech - seulement evotech - nur evotech justo evotech

Art direction and graphic design:  
Mario Trimarchi **FRAOLE**  
with Marco Miglio

Photos:  
Otello Annigoni  
Mario Carrieri (pag. 75, 76, 77, 78)

Print:  
Grafiche dell'Artiere

Thanks to:  
Artemide  
Foscarini  
Moroso  
Kose

TMKCAEV5102008



Divisione Arredamento Ufficio  
di Coopsette soc. coop.  
via Ligabue 2  
42040 Caprara di Campiglione  
(Reggio Emilia) Italy  
phone +39 0522 904711  
fax +39 0522 904788  
info@methis.com  
www.methis.com



